

## GEOGRAFIA DEL APELLIDO DOMINICANO

Por Mario Concepción

### *PRIMERA PARTE*

#### *SANTO DOMINGO*

EL PRESENTE TRABAJO QUIERE SER SOLO UN BOSQUEJO, o sea un intento, y se refiere a un aspecto poco tratado de la genealogía dominicana. Como su título lo sugiere, este ensayo se contrae al estudio somero del apellido dominicano desde el punto de su principal ubicación en la geografía del país.

En esta relación se utilizará el método del orden alfabético en cuanto a los lugares y a los propios apellidos, excepto cuando se trate de citar datos de autores, en que se respetará su forma. Desde luego, por razón obvia, los apellidos capitaleños encabezarán la exposición.

En otro sentido, debe manifestarse que no se incluyen aquellos apellidos que son comunes en la mayoría de los pueblos dominicanos, o sea que se repiten, excepción hecha, por supuesto, de los casos donde alguno tenga especial arraigo o significación.

Hay que advertir, por otra parte, que en esta relación, que no es limitativa, sino más bien enunciativa, se ofrecerán breves datos sobre el origen y procedencia y singularidades de algunos apellidos, o sea en aquellos casos que ello ha sido posible.

En la preparación del presente trabajo se han consultado numerosas obras, principalmente de los historiadores Carlos Larrazábal Blanco, Fray Cipriano de Utrera, Emilio Rodríguez Demorizi, Vetilio Alfau Durán, monseñor Hugo E. Polanco Brito, Julio Genaro Campillo Pérez, Ramón Lugo Lovatón, Joaquín S. Incháustegui, Luis E. Alemar, Alcides García Lluberes, Miguel Angel Monclús, Francisco A. Batista García, Ramón Alberto Ferreras Manuel y J. Agustín

Concepción.

Asimismo se contó de manera especial para preparar esta relación con la valiosa colaboración del historiador J. Agustín Concepción, quien se prestó para revisar los originales, haciendo muy oportunas observaciones, precisiones y adiciones. Por ello se deja constancia del reconocimiento del autor.

Igualmente se contó con datos de otros autores, que aparecen en la bibliografía que se insertará al finalizar.

\*

Como el indio no tuvo apellido, aunque a veces uno que otro así lo parecía, cuando tomaba el nombre completo de su dueño por motivo de gratitud y/o admiración, la base fundamental del apellido dominicano está en España, ya que con el mismo Descubridor Cristóbal Colón, viene de allí para continuar así en su primera etapa, pero, por motivo de los nuevos descubrimientos de tierras, la casi totalidad del primario dejó de tener plena vigencia en Santo Domingo, quedando, pues, sólo como recuerdo, o como muestra en muy contados casos.

Más tarde la fuente se amplía para proyectarse entonces con caracteres de permanencia, ya que, como expresa Larrazábal Blanco: "...muchas familias de las Islas Canarias se trasladaron a América (y) ya las había en Santo Domingo en 1755...". Luego llegarían más aportes canarios que se asentarían en San Carlos (Santo Domingo), Samaná, Sabana de la Mar, Bánica y otros lugares.

Otro factor importante en la formación de la familia dominicana, fue Francia, desde los primeros tiempos coloniales, con motivo de los reiterados intentos de apoderarse de la parte Este de la Isla, así como de la influencia dejada por la Era de Francia, pues como dice Guido Despradel Batista, "...sigue manifestándose más tarde por acción de vecindad... pero —agrega— la influencia de Francia es ya indirecta y debemos hablar de apellidos de origen haitiano, no francés".

En torno a este enfoque debe tenerse presente, también, que muchos de los soldados que vinieron con Ferrand al comenzar la Era de Francia eran piamonteses e italianos.

En otro sentido debe manifestarse que en algunos lugares influyó de manera notable la presencia de otras inmigraciones, como en

Samaná, por ejemplo, por la traída del Sur de los Estados Unidos de América por Boyer en el año 1822.

Asimismo, y de manera especial, en la ciudad de Santo Domingo fue importante el aporte sefardita (judíos españoles), venidos principalmente de Curazao, donde se habían establecido huyendo de la Inquisición, habiendo llegado a Santo Domingo las primeras familias hebreas al principio del siglo XIX, a pesar de que en muchos casos no se radicaron definitivamente, pero quedó algún miembro. Se agrega que pronto perdieron el contacto con el judaísmo.

Por otra parte han contribuido mucho a la integración de la familia dominicana las inmigraciones de otros países, principalmente de Italia, así como de las Antillas, mayormente Puerto Rico y Cuba por la guerra de su independencia. Es notable también la influencia de los países árabes, pues son muchos los apellidos sirios, palestinos y libaneses que forman parte de la nacionalidad dominicana.

Ahora se ofrecerán los apellidos por localidades, haciendo la advertencia de que se sabe que este trabajo habrá de ser objeto de aclaraciones, rectificaciones y adiciones, pero, al estarse consciente de ello, se manifiesta que así comenzará a prestarse más atención a un aspecto poco tocado de la genealogía dominicana.

### *SANTO DOMINGO*

Al hablar del apellido que puede llamarse capitaleño se incluyen sólo aquéllos que perduran hasta hoy; es decir, sin hacer referencia a los que emigraron definitivamente, en primer lugar los más antiguos como consecuencia de los nuevos descubrimientos, y después como expresa Rodríguez Demorizi, "Con la nefanda cesión de la parte española de la Isla a Francia, en 1795, agravada por las sangrientas invasiones de 1801 y 1805 y luego por la de 1822, el éxodo de los dominicanos hacia Venezuela, Puerto Rico y Cuba, preferentemente, adquiere carácter dramático".

Apellidos que se identifican con la Capital, y que por tanto pueden considerarse tradicionales, permanentes y predominantes en el medio son Aguiar, Alardo, Alemar, Alfau, Alfonseca, Amiama, Angulo, Aristi, Arredondo, Arbelo, Auffant, Aurich, Aybar, Báez, Baehr, Baralt, Barón, Baquero, Barrous Benliza, Benzo, Barnal y Bernard, Brenes, Billini, Bona, Bonetti, Bonilla, Buñols, Bustamante, Calero, Camarena, Cambiaso, Caminero, Cámpora, Carbonell, Caro,

Carretero, Carvajal, Castro, Cerón, Cestero, Cifré, Coén y Cohén, Coiscou, Concha, Cruzado, Curiel, Chotin, Damirón, Dargam, Defilló, Delgado, Delmonte, Desangles, Didiez, Duarte, Du—Breil, Dujarric, Escobal y Escobar, Ellis, Elmúdesi, Fajardo, Ferrúa, Fiallo, Freites, Fuente (De la), Galván, García, Garrido, Garrigosa, Gautier, Gratereaux ó Grateró, Geraldino y Gerardino, Gimbernard, Gómez, Gottós, Guridi, Ibarra, Jansen, Johnson, Henríquez, Hoepelman, Lamarche, Landestoy, Landolfi, Lavastida, Lebrón, Leiba o Leyba, León, Lepervanche, Licairac, Logroño, López—Pehna, Lovatón, Lovelace, Lugo, Llaverías, Lluberes o Lluveres, Machado, Maggiolo, Mañón, Mansfield, Marion—Landais, Marchena, Marty, Martinó, Masturzzi, Mazara, Mella, Mena, Menéndez, Michelena, Mieses, Miura, Moll, Montalvo, Montaña, Montolío, Moscoso, Mueses, Munnigh, Musa, Nadal, Nanita, Nasica, Namias, Navarro, Noceda, Obregón, Oliva, Olives, Otero, Pardo, Palau, Patín, Paradas, Parahoy, Parra, Prado (Del), Pellerano, Penson, Perdomo, Pereyra, Peynado, Piantini, Pina, Pinedo, Piñeiro, Pittalluga, Pol, Pool (De), Porcella, Pou, Pumarol, Quírico, Ravelo, Read, Redondo, Regús, Ricart, Ripley, Rocha (De la), Roque y Roques, Saint—Clair, Salado, Salazar, Sanabia, Sánchez, Santamaría, Santín, Santoni, Sardá, Saviñón, Scariona, Soler, Sturla, Svelti, Tejera, Terc, Tirado, Thormann, Troncoso, Vicini, Vicioso, Villalba, Villaverde, Weber.

Entre los apellidos que en el País solamente existen en la Capital, pese a que allí mismo ya escasean, se cuentan éstos: Abbes, Alfaro, Amor, Arnemann, Arriaga, Bacó, Ballester, Bauer, Berg, Brouwer, Cassá, Cobián, Cobò, Chapusseaux, Delanoy, Demallistre, Elsevif, Erazo, Faneytte, Febrillet, Fiol, Gneco, Golivart, Júpiter, Kepis, Lacay, Lacrespeaux, Lalondriz, Langa, Laucert, Linval, Landeborg, Lendor, Malpespine o Malespín, Marín, Mondesí o Montesí, Naar, Pieter, Pusan, Purcell, Ruffin, Selig, Sigarán, Suncar, Tellado, Turull, Vendrell, Villeta y Vizcaíno.

Apellidos capitaleños en parte desaparecidos, silenciados al pasar a la categoría de maternos, o ya faltos de notoriedad, son los siguientes: Barré, Cambier, Falet, Gumá, Lustrino, Marinelli, Mataranz, Miquís, Morató, Morros, Padovani, Peignand, Sanlley, Saint—Amand, Soliere y Trabous.

Ahora algunas noticias sobre algunos de estos apellidos.

*Aguiar.*— Larrazábal se refiere en los siglos XVII y XIX a Bernardo Aguiar, natural de La Habana, viviente en la Capital.

*Aibar o Aybar.*— Escrito actualmente en la última forma, es apellido tradicional capitaleño. Larrazábal registra a Rodrigo de Aibar mencionándolo en 1593. Silvestre de Aybar era alcalde de Santo Domingo en 1821.

*Alardo.*— Figura para 1800 Mauricio Alardo, mercader. A Rafael Alardo se le menciona como veterano de las reservas españolas cuando la Anexión.

*Aleamar.*— Viene de Manuel Aleamar y Cancer, natural de Mayagüez, Puerto Rico, dedicado al comercio. Es el padre del historiador Luis E. Aleamar.

*Alfau.*— Se expresa que su tronco es Julián Alfau y Páez, Tornero, mercader de detalle, natural de Guayana, Venezuela, fallecido en 1852, y quien vino al País en el segundo decenio del siglo XIX, casando aquí con María del Carmen Bustamante. . .

*Alfonseca.*— De este linaje se expone que data en el País, de comienzos del siglo XVIII y procede de Francisco de Fonseca, como era originalmente el apellido. Formó familia en matrimonio con Petrona Díaz. Según Lugo Lovatón, Juan Hilarión Alfonseca es el fundador de la familia Alfonseca.

*Amiama.*— Es apellido viejo capitaleño. Larrazábal cita en el siglo XIX a Juan Francisco Amiama, natural de San Felipe, Venezuela, y quien era comerciante.

*Angulo.*— Es antiguo, casi extinguido por causa de las emigraciones. Se cita a Luis de Angulo, alguacil mayor en el siglo XVI. En 1821 se menciona a Antonio Angulo como vecino de la Capital, así como a Andrés Angulo con motivo de reparto de peones negros. También presenta Larrazábal a Bartolomé de Angulo como del siglo XVI y del XVII. Exponentes de esta familia son Francisco Xavier y Alejandro Angulo Guridi.

*Aristi o Aristy.*— Procede del apellido de José Agustín Aristi, natural de Pasajes, Guipúzcoa, España. Larrazábal lo cita en los siglos XVIII y XIX, y Utrera lo menciona al referirse a las familias de Baní, donde residiera ésta bastante tiempo. Expresa Larrazábal que sujetos de este apellido suelen escribir "Aristy" indebidamente, pues es palabra vasca que quiere decir "Robledal", "roble".

*Arredondo.*— Es de los más antiguos en Santo Domingo y en

Santiago de los Caballeros, donde existió, datando de fines del siglo XVII, teniéndose como fundador de la familia dominicana del apellido a Don Tomás Arredondo y Simancas, capitán, cabo general de artillería, nacido en Santo Domingo en 1771, siendo la familia originaria de las montañas de Burgos, España. Para 1795 radicaba aquí su hijo el licenciado Pedro Alejandro Arredondō y Castro, abogado de la Real Audiencia. Francisco Arredondo y Castro, otro hijo, era alcalde de Santo Domingo para dicho año.

*Arvelo.*— Es genuinamente capitaleño. Gente del mar.

*Baehr.*— Franz Enmanuel Baehr, alemán, es el fundador de esa familia dominicana. Se radicó primero en Baní, donde casó con Margarita Paulino, pasando el apellido por transferencia a la ciudad Capital.

*Báez.*— Se dice que fue el fundador de la familia en Santo Domingo, Lorenzo Báez. Es familia antigua que se ramificó hacia el Sur, especialmente Baní, Azua y Barahona. Para 1780 tenía Lorenzo Báez hato en Baní.

*Baquero.*— Es apellido español contemporáneo que encabeza el español Luis Baquero, quien ya para 1911 tenía ferretería en la Capital.

*Baralt.*— Subsiste a pesar de las emigraciones, aunque reducido. Es de ascendencia venezolana. A esta familia pertenece el sabio doctor Rafael María Baralt, que aunque nacido en Venezuela estuvo estrechamente vinculado a Santo Domingo.

*Barón.*— Se dice que originalmente es Baronne, italiano, proveniente de Juan Baronne, genovés. También se hace referencia en relación con este apellido a Arsenio A. Barón, de Santander, España.

*Benzo.*— Según Larrazábal Blanco proviene de Juan José Benzo, natural de Cádiz, España, y quien era mercader de detalle, nacido alrededor del año 1786. Enviudó de Gertrudis Domínguez. Es ascendiente del doctor Francisco E. Benzo Chalas.

*Bernal.*— También *Bernard.*— Es apellido antiguo capitaleño. Se menciona como vecino de Monte Plata a Diego Bernard en los primeros tiempos de su fundación. Juan Bernard se cita para 1800, así como a Alexander Bernard, natural de Curazao, o de Jacmel, Haití.

*Billini.*— Vino al País su fundador dominicano Juan Antonio Billini y Ruse, natural de Alba Pompeya, Italia, en 1805, como militar al servicio de Francia, dedicándose luego al comercio. Una rama del apellido corresponde a Baní.

*Bona.*— Es apellido corto, pero de significación. Ignacio Bona, comerciante, mercader de detalle. A él se refiere Larrazábal. José Antoine Bona, francés, co—fundador del antiguo hotel Francés.

*Brenes.*— Fundó esta familia dominicana el español Pedro Brenes, nativo de Málaga. Estaba en Santo Domingo ya en el siglo XVIII.

*Buñols.*— En relación con este apellido se tiene como su tronco dominicano al catalán José Buñols Forrodona.

*Bustamante.*— Es español y llegó de Málaga, según Utrera.

*Calero.*— Se tiene para 1792 como viviente en la Capital de la Colonia a Juan Rafael Calero, y en 1800 residía allí, también, Manuel Calero.

*Bonetti.*— Oriundo de Italia. Su fundador dominicano es Juan Nepomuceno Bonetti, mercader de detalle, natural de San Remo.

*Bonilla.*— Vino de Mayagüez, Puerto Rico, con Juan Manuel Bonilla, hermano que fuera de Fray José Antonio Bonilla, ligado a la historia dominicana. Blas Bonilla era contador de la Marina en 1849. Pedro Pablo Bonilla (1806—1881), de Puerto Rico, padre del licenciado José Antonio Bonilla y España (1836—1894), personaje del pasado, abogado. Alejandro Bonilla, fotógrafo de Duarte, era también hijo de Juan Manuel Bonilla y Torres y de María Ildefonsa Correa Cruzado.

*Caminero.*— De esta estirpe se anota que el doctor José María Caminero, nacido en Santiago de Cuba en 1782, casado con Guadalupe Heredia, formó familia dominicana. Falleció en 1852.

*Camarena.*— Se menciona a Francisco y Crisóstomo Camarena, de Santa Fe de Tenerife, en Santo Domingo, así como a Manuel Camarena en 1800. Igualmente a Jovel Camarena en ese entonces, y a Ignacio Camarena. Es apellido viejo.

*Cambiaso.*— Giuseppe Giovanni Cambiaso y Chizzone es quien funda esta familia en Santo Domingo. Llegó junto a su hermano Luis

Cambiaso durante la ocupación haitiana, nativos ambos de Génova, Italia. Castellanzaron sus nombres para ser el primero Juan José Bautista. Este fue el primer jefe de la marina de guerra dominicana, y el otro fue cónsul italiano.

*Cambier.*— Eugenio Cambier y Bernier, natural de Guadalupe, isla del Barlovento, era comerciante en el siglo XIX, según anota Larrazábal. Ahí está el principio de esta familia típicamente capitaleña.

*Cámpora.*— Español contemporáneo, pero de significación dominicana.

*Carbonell.*— Aparece de este apellido José Carbonell como vecino capitaleño en 1801.

*Caro.*— Fue apellido colonial, pero el moderno descende de Francisco Caro, español, industrial.

*Carvajal.*— Es apellido que también aparece por el sur, pero que tiene mayormente significación capitaleña.

*Cerón.*— De los apellidos capitaleños viejos es éste uno. Francisco Cerón, natural de Villa de Campos, Venezuela, parece ser quien lo encabeza en Santo Domingo.

*Cestero.*— Mariano Cestero, natural de Puerto Rico, parece ser el primero que usó este apellido en el suelo de la Isla, donde llegara en las postrimerías del siglo XVIII, posiblemente antes de 1795. Poco tiempo después figura casado con Juana Martínez de León. Se hizo abogado en la universidad de Santo Tomás de Aquino. Es el bisabuelo del escritor dominicano Tulio M. Cestero.

*Cobián.*— Es apellido español contemporáneo en Santo Domingo y lo fundó Jesús Cobián Arango.

*Coén.*— Sefardita, existente de viejo en la Capital y ligado a cuestiones económicas. En 1849 figura Abraham Coén como propietario de la goleta Eugenia.

*Cohén.*— Es otra forma del apellido de esta familia sefardita, hebrea de origen.

*Coiscou.*— Silvain Coiscou, francés de origen, es quien funda esta

familia ya dominicana. Sus hijos Barón y Rodolfo Coiscou nacieron en Barahona en 1867.

*Concha (De la).*— De esta estirpe hay que decir que su fundador en Santo Domingo lo fue el capitán del regimiento de Puerto Rico José Lucas de la Concha, que estuvo casado con Mariana Negrete y Gutiérrez, procreando a Tomás, Lucas y María Teresa de la Concha, nacidos en Caracas. José Rafael, hijo de José Lucas de la Concha, se le cita como “subteniente de la tercera compañía del batallón veterano de esta guarnición”, y natural de Puerto Rico.

*Curiel.*— Es apellido también sefardita. Isaac P. Curiel, natural de Holanda, casó en Santo Domingo, formando familia. Vino de Curazao.

*Cruzado.*— Es de las familias típicas canarias del barrio capitaleño de San Carlos Tenerife.— José Cruzado fue febrerista.

*Chotin.*— Es francés y proviene de Augusto Chotin, natural de Nantes.

*Damirón.*— Próspero Damirón era natural de Saint—Thomas y lo registra Larrazábal en el siglo XIX.

*Dargam.*— Es apellido árabe. José Dargam es uno de los principales ascendientes.

*Defilló.*— Esta progenie de origen catalán vino de Puerto Plata. Larrazábal se refiere a José Defilló y Ramilia Amiguet en el siglo XIX.

*Delanoy.*— Llegó con Andrés Delanoy, natural de Curazao. Figura citado por Larrazábal.

*Deñó.*— Es apellido existente también en Barahona y San Juan de la Maguana y tiene como ascendiente a Gaspar Deñó, mencionado como del siglo XVIII por Larrazábal, quien aclara que originalmente fue Degneau.

*Desangles.*— Su tronco dominicano lo fue Juan Pedro Desangles, natural de los Pirineos, Francia.

*Didiez.*— Dice Larrazábal que es el onomástico francés Didier, contaminado castellano en *ez*.

*Duarte.*— Apellido patricio. Vino con Juan José Duarte, de España. Lo honra con su nombre Juan Pablo Duarte y Diez, el prócer mayor de la dominicanidad.

*Du-Breil.*— Es apellido rancio capitaleño que originalmente es francés. Al contador Francisco Du-Breil se le cita como laborando para la goleta Victoria en 1858. Era deudo muy cercano de Sully Du-Breil (Papa Sully).

*Dujarric.*— Es familia originaria de Francia. A Juan Luis Dujarric lo presenta Larrazábal en el siglo XIX como de las milicias francesas en la calidad de sub-oficial.

*Elmúdesi.*— Libanés es el apellido. Larrazábal lo cita. Estableció comercio capitaleño en 1895.

*Erazo.*— Es apellido que apenas aparece hoy. Vino a Puerto Rico y es incluido por Larrazábal en el siglo XIX con Martín Erazo. Dice Lugo Lovatón que en una vieja nómina de los hombres del Conde aparece con *H* y *s*, al referirse a Juan y Carlos Erazo, que allí acuedieron.

*Escobal.*— Juan de Escobal lo tiene registrado Larrazábal en el siglo XVIII.

*Fajardo.*— Esta estirpe proviene de Martín Fajardo y data de fines del siglo XVI, como parte de las familias canarias que llegaron en esa época y dieron origen a la fundación de San Carlos de Tenerife. En el siglo XVII se menciona a Sebastián Fajardo.

*Faneitte.*— Larrazábal cita a Silvano Faneitte en el siglo XIX.

*Febrillet o Febrille.*— Huele a francés. Rafael Febrillet y Eufemia Chevalier Alcántara fueron padres de Pedro Martín Febrillet, albañil, que casó con Carmen Sardá, y falleció el 9 de agosto de 1915. Fue quien cubrió la urna con los restos del prócer Francisco del Rosario Sánchez al inhumarse en la Catedral, traídos de San Juan de la Maguana.

*Ferrúa.*— Juan Ferrúa Damilano era natural de Trinitá, provincia de Cuneo, en la región de Piamonte, Italia. Residía en el País desde 1927 y falleció en 1977, a los 81 años de edad.

*Fiallo.*— Es apellido español. Larrazábal se refiere a él al hablar de

Gabriel Fiallo en el siglo XIX, pero dice que tal vez Simón Rodríguez Fiallo, de las familias canarias, muerto en 1685, sea el más lejano Fiallo en Santo Domingo. Juan Ramón Fiallo, hombre público (1829—1915) y su hijo Fabio Fiallo, poeta, son exponentes de esta familia.

*Freites.*— Procede de Venezuela. Entre sus miembros están el febrerista Buenaventura Freites y el escritor Arturo Freites Roque (1874—1914), asesinado.

*Fuente, De la.*— Se expresa que es probable “que Don José de la Fuente sea uno de los antecesores no conocidos de la familia capitaleña de ese apellido. El matrimonio de que proviene dicha familia lo forman Eustaquio de la Fuente y del Olmo y Carmen Caro y Rosa.— Se menciona a Josefa de la Fuente y Caro como natural de San Fernando, provincia de Cádiz, y quien casó con José de Jesús Ravelo y Castro, el conocido músico dominicano. Por otra parte, a José Francisco de la Fuente se le menciona en 1800.

*Galván.*— Procede del sargento Juan de Dios Galván, natural de Ciudad Rodrigo, quien casó con María Manuela Rodríguez, de Santo Domingo, y fueron sus hijos: Santiago (1767), Silvestre Ambrosio (1771) y Manuel de Jesús (1774). A esta familia pertenece el escritor Manuel de Jesús Galván.

*García.*— Aunque este apellido se ramificó por todo el País hasta resultar común en varias partes, se incluye como santodominguense, ya que fue de las familias de las Islas Canarias que se establecieron originalmente en San Carlos. Por línea de varón aparece entroncada cono la Tejera.

*Garrido.*— Es apellido que según Utrera tiene origen colombiano. Se extendió como representativo a Azua, San Juan de la Maguana y Salcedo, principalmente.

*Garrigosa.*— Larrazábal lo anota como viejo y cita de esta familia a Miguel Garrigosa, en el siglo XIX.

*Gautier.*— José María Gautier vino de la antigua isla de San Juan. Augusto Gautier, francés, se menciona como de Cherburgo, y vivía en El Maniel (San José de Ocoa, hoy) en 1871.

*Gazón.*— Es francés, y no obstante ser corto se consigna por haber tenido significación capitaleña.

*Gimbernard.*— Es francés. En la Era de Francia (primer decenio del siglo XIX) se menciona al apellido con Vicente Gimbernat (sic).

*Gneco.*— Es una familia corta, pero propia capitalena. En 1801, y con motivo de reparto de peones negros se cita a Francisco Gneco.

*Geraldino y Gerardino.* Es otro apellido vinculado estrechamente a la Capital en sus dos formas.

*Gottós.*— Vino de España a raíz de la Segunda República con Esteban Gottós, comerciante y político, muerto en 1908.

*Gratereaux o Grateró.* Es francés. En 1880 se menciona a Antonio Grateró como vecino de la Capital.

*Guridi.*— Es apellido que figuró junto al Angulo, como de los más antiguos capitalenos. Antonio Guridi Echandía fue el padre vasco de Doña Antonia Guridi. Don Nicolás y Don Matías Guridi eran capitanes del batallón fijo y eran hermanos de Antonia Guridi que se menciona en el siglo XVIII. Nicolás de Guridi y Coronado aparece como vecino principal de Santo Domingo.

*Henríquez.*— Noel Henríquez y Artiles, oriundo de Curazao, sefardita, y Clotilde Carvajal, hija de cubano que casó con dominicana, inician una ilustre familia dominicana. Hombre de negocios, era de origen holandés.

*Hoepelman.*— Este apellido capitaleno es de origen holandés, pero llegó de Curazao.

*Ibarra.*— Se tiene a Juan Alejandro Ibarra, natural de Venezuela, como parte principal de este apellido.

*Jansen.*— Curazoleño. Juan Enrique Jansen, marino, se cita en 1853. Teniente Lagendre Jansen era encargado de la goleta Merced en 1849. J.J. Jansen figura como capitán de la goleta Ozama en 1856. Gerardo Jansen más en nuestros días, curazoleño, en 1890 era comandante del crucero Restauración. Era toda gente de mar.

*Johnson.*— Es de origen inglés antillano, venido de las Islas Vírgenes.

*Lendestoy.*— Es apellido francés, que también estuvo en Baní.

*Lamarche.*— Al teniente Lamarche, de caballería, se le cita durante la Era de Francia; más tarde se le menciona como capitán comandante. Virgilio Lamarche, de los antiguos del apellido, era hijo de Manuel de Jesús Lamarche Roulet y Martina Delgado Tejera. Es apellido de origen francés.

*Lavastida.*— Joseph Lavastida era adjunto alcalde en la Era de Francia. Miguel Lavastida era propietario de la goleta San José, en 1849. A Francisco Labastida (sic) y a José Labastida (sic) se les incluye en el reparto de peones negros en 1801.

*Lebrón.*— Muy antiguamente existió este apellido, siendo español. El que permanece es también hispano, pero contemporáneo, podría decirse.

*León.*— Es de origen sefardita, venido de Curazao.— Abraham León era vicecónsul inglés. Su hermano menor Benjamín fue enterrado en el cementerio hebreo de la Capital. Ambos estuvieron vinculados con asuntos económicos.

*Lepervanche.*— Aunque ya es casi inexistente, se le cita en la persona de René de Lepervanche, francés, tronco de esta familia que tuvo antes notable significación capitaleña. Estuvo ligado al periodismo dominicano casi reciente.

*Leiba, Leyva o Leyba.*— José Martín Leiba, sefardita, venido de Venezuela, es el genitor de esta familia, cuyo apellido se escribe hoy Leyba. En otra parte se habla de Juan Martín Leiba, que se supone ser el mismo sujeto, diciéndose vino de Curazao.

*Licairac.*— Alexis Licairac es citado de viejo en el ámbito capitaleño. Es familia tradicional de allí.

*Logroño.*— Se hacen mención de Juan de Logroño en Santo Domingo en 1522, así como de Don Pedro Logroño en 1787. Es apellido genuino de la Capital.

*López—Pehna.*— Isaac López—Pehna, sefardita, nacido en Amsterdam, Holanda, en 1749, llega a Curazao en 1769, y a eso de 1845 llega de su familia el primer miembro a Santo Domingo, para incorporarse a la sociedad dominicana, plenamente.

*Lovatón.*— Es apellido trasplantado de Puerto Plata, de donde llega con Ramón V. Lovatón, fundador de la familia capitaleña.

Junto a su esposa Manuela María Mejía, fueron los padres de Ramón Otilio Lovatón, nacido en puerto plata en 1873, y quien transmitió el apellido.

*Lovelace.*— Es familia peculiar capitaléna. Manuel Lovelace, de sus antepasados (1839—1892), fue restaurador con principal escenario en Santiago.

*Llaverías.*— A Juan Llaverías se le cita en 1801 con motivo del recuento de armas en domicilio. Es apellido antiguo. Pedro Llaverías se menciona desde viejo.

*Lluberes.*— Don Antonio Lluberes Vendrell, natural Stiges, Cataluña, España, es considerado el tronco dominicano de la familia, a la cual perteneció Prudencia Lluberes, novia de Duarte. Falleció en 1858. Alguna vez se escribió Lluveres.

*Lugo.*— Esta familia tiene por ascendiente principal a Nicolás Lugo, sargento mayor del regimiento de la plaza de Santo Domingo, que fuera. Por su hijo Tomás Joaquín Lugo se extendió el apellido, siendo él el dueño de los terrenos capitaléños conocidos después como ensanche Lugo. De Nicolás Lugo se dice que nació en Maracaibo, Venezuela, donde emigrara la familia por la invasión haitiana de 1822. Fue el primer alcalde de Santo Domingo, proclamada la República. Es la familia de Américo Lugo y Ramón Lugo Lovatón, ambos historiadores.

*Machado.*— Manuel José Machado, nacido en Cumaná, Venezuela, en 1783, vino al País en el segundo decenio del siglo pasado. En ese mismo año se menciona también a Francisco Machado, en Santo Domingo.

*Maggiolo.*— Se expresa que el fundador de esta familia en Santo Domingo lo fue Juan José Bautista Maggiolo. Era genovés y casó con Carmen Vidal Henríquez. Fue comandante de la flotilla nacional. Por otra parte se dice que quien dejó descendencia fue su hermano Bartolo.

*Mañón.*— De muy antiguo es el apellido en Santo Domingo. A don Antonio Mañón se menciona ya en 1784, así como a sus herederos. A José María Mañón se le incluye en el reparto de armas con motivo de la invasión haitiana del año 1801. Felipe Mañón de Lara era catedrático de la Universidad en el siglo XVII. En 1793 se le cita como propietario en Santo Domingo. Andrés, Lorenzo y Nicolás

Mañón son mencionados de viejo. Toribio Mañón fue miembro de la Junta Central Gubernativa y coronel del ejército. Dámaso Mañón vivió en Puerto Plata. Felipe Mañón era hijo de Silverio Mañón. A esta familia pertenece el historiador Manuel Mañón Arredondo.

*Marchena.*— Elías de Marchena se menciona de viejo en Santo Domingo. Rodrigo de Marchena era mercader en 1528. Isaac D. Marchena, sefardita, es citado de antiguo. De Eugenio Generoso de Marchena se dice que era corazoleño.

*Marion—Landais.*— Es apellido combinado capitaleño. Louis Marion—Landais era vicecónsul de Francia, y ya retirado falleció en Santo Domingo en 1885, a los 67 años de edad. Llegó a Santo Domingo como canciller y fue promovido a vicecónsul a la salida del señor Saint—André. G. Marion—Landais era ingeniero—constructor y se le cita denunciando el descubrimiento de mina.

*Masturzzi.*— Es italiano el apellido y puede haber llegado con Antonio Masturzzi.

*Mazara.*— Apellido popular capitaleño, netamente. Juan Mazara era de Italia. Vino al servicio de Francia en 1809. Fue febrerista.

*Mella.*— Es apellido patricio, capitaleño. Figura principal de él es Matías Ramón Mella y del Castillo.

*Menéndez.*— Es genuinamente capitaleño.

*Michelena.*— La familia de este apellido, como la Ariza, es guipuzcoana y se encuentra en Aya, que puede ser un caserío o ante iglesia. Isidro Michelena, natural del valle de Oyarzún, casó con María Francisca de Ursain, también de allí, en la provincia de Guipuzcoa. Tuvieron a Santiago José Ignacio Michelena en 1766, quien vino a Venezuela y casó en Maracay, en 1790 con Teresa de Rojas, teniendo diez hijos. De aquí desciende la estirpe dominicana del apellido, de tanta preponderancia en este país. Es una de las familias que ha estudiado monseñor Polanco Brito.

*Moll.*— Esta familia dominicana está encabezada por el puertorriqueño de origen Juan Moll.

*Montaño.*— Apellido viejo capitaleño.

*Monte (Del).*— Para 1800 Leonardo del Monte era abogado de la

Real Audiencia.

*Moscoso.*— El fundador de esta estirpe fue el capitán Manuel Moscoso, portugués, por su matrimonio con Leonora Rodríguez, viuda del capitán Jacinto Vásquez.

*Munnigh.*— Luis María Munnigh fue personaje de este apellido.

*Mueses.*— Apellido de antaño. Martín, Tomás y José de Mueses son mencionados en 1800 con motivo de la retención de armas en domicilio. Martín fue hijo del cabo de cuadra Antonio de Mueses y nació en 1857, casando con María Josefa Félix. Nicolás y Martín de Mueses fueron abogados, y el último, además, escribano real.

*Naar.*— Sefardita y Marino, fue José Naar, venido de Curazao, donde naciera en 1817.

*Nadal.*— De éste se menciona para 1800 en Santo Domingo a Antonio Nadal.

*Namias.*— Es también sefardita y llegó de Curazao.

*Nanita.*— Apellido capitaleño por transferencia de Puerto Plata con el general Abelardo Antonio Nanita, hijo del coronel Dámaso Nanita (1857—1892).

*Nasica.*— Es francés y corto. Lo fundó Antonio L. Nasica.

*Navarro y Noceda.*— Son de origen español, pero no colonial.

*Obregón.*— Es francés.

*Olives.*— Del Olives hay que decir que tiene relación con Lorenzo Olives, teniente de marina en 1849, nacido en Menorca, España. Era, además, comerciante.

*Oliva.*— Fundó la familia santodominguense José Oliva Currari, nacido en Italia en 1870.

*Otero.*— Es de los apellidos exclusivamente capitaleños, podría decirse.

*Palau.*— Aunque escasea, se identifica plenamente con el ámbito capitaleño. Parece ser de origen francés.

*Parahoy.*— José Parahoy fue independentista. Su hijo Carlos se le menciona de viejo en Santo Domingo.

*Pardo.*— Es apellido sefardita venido de Curazao.

*Patín.*— Es representativo capitalaño.

*Pellerano.*— Su fundador en el País lo es Manuel María Pellerano y Bonnetty (sic) casado con Teresa Castro. Nació en Curazao y murió en 1916. Hay otro apunte que expresa haber nacido en Willestad y que era sefardita. A Juan Bautista Pellerano, de Santa Margarita, Italia, se le menciona diciendo que dejó numerosa descendencia en Santo Domingo.

*Penson.*— Nicolás Penson, natural de Londres, Inglaterra, hijo de Thomas Penson y de Elizabeth Tride, casó con Ursula Herrera, hija de Pedro Herrera y María Tomasina de Frómata. Este es el principio de esta familia capitalaña, a la cual pertenece el escritor tradicionalista César Nicolás Penson, hijo de William Penson Herrera y Juana Tejera Díaz.

*Perdomo.*— Es viejo apellido de la Capital.

*Peinado o Peynado.*— De Puerto Plata vino a ser capitalaño con el general Jacinto Peynado, padre de los abogados Francisco José y Jacinto Bienvenido, procreados con Carolina Huttlinger y Manuel Peyano, respectivamente, y el primero co—autor del plan de evacuación de las tropas norteamericanas en la primera intervención, y el segundo presidente que fuera de la República. A Jacinto Peinado y Tejón se le cita como fallecido el 16 de marzo de 1826, hijo de José Gregorio Peinado y de Mencía Tejón.

*Piantini.*— Este apellido se introdujo con motivo de la Era de Francia, en 1805, y es italiano.

*Pina.*— Apellido viejo de la Capital, transferido parcialmente a San Cristóbal, oliente a Patria. Pedro Alejandrino Pina, prócer trinitario, fue exponente mayor de la familia. Juan Andrés Pina, comerciante, fue el padre de aquél, según anota Alfau Durán.

*Piñeyro.*— Es familia antigua. Escrito en diferente forma se tiene con Juan Piñero (sic), que se le menciona para 1793. Asimismo se cita de viejo a Don José Piñeyro en la Capital. Francisco Piñero (sic)

vivía en Santo Domingo en 1800. También se habla de José Miguel Piñero (sic), allí, como los cazadores de milicia en la Era de Francia.

*Pittaluga.*— Es tradicional, genuino, capitaleño, podría afirmarse.

*Porcella.*— Viene del italiano Angel Porcella.

*Pol y Pool.*— Son peculiares de la Capital. Larrazábal cita a José de Pool en el siglo XIX.

*Portela.*— Español es este apellido, cuyo ascendiente principal es Benjamín Portela Alvarez.

*Pou.*— Es otro apellido altamente capitaleño. Jorge y Julio Pou Primet parecen constituir el tronco de esta familia. Esteban Pou era capitán en 1843. A Carlos Pou se le menciona en 1896 como español.

*Puesan.*— Cubano es el apellido y vino con Juan María Puesan, quien fuera conocido comerciante.

*Pumarol.*— Juan Pumarol era catalán y no gallego, natural de Barcelona, España. Fue marino. A su hijo el poeta Pablo Pumarol se le cita como gallego, casado con Josefa Díaz, dominicana.

*Ravelo.*— De este apellido hay mucho que decir. Es de antaño, de origen canario. Es difícil determinar cuándo emigró a Santo Domingo. Con anterioridad a 1592 contraen matrimonio en la Capital Gregorio Ravelo y Manuela García. En el año de 1606 figura en el censo de Osorio, Salvador Ravelo como vecino de Santiago. Como regidor de Bayaguana, Gaspar Ravelo, así como Andrés Ravelo. En Monteplata se encuentran como regidor de antiguo Alvaro López Ravelo, el más lejano ascendiente en la genealogía de la familia, pero no se ha establecido vínculo alguno. El más viejo tronco familiar fue constituido por Francisco y María Luisa, su esposa. Agustín Ravelo, nacido en 1780, mercader, que al enviudar de la madre de Juan Nepomuceno Ravelo, casó en 1835 con Juana Prado, se le considera el tronco de la familia capitaleña de tal apellido.

*Ricart.*— Es apellido rancio capitaleño. Pedro Ricart y Mártir, natural de Cataluña, España, es considerado el fundador de esta familia en Santo Domingo.

*Rocha.*— De muy viejo suena este apellido en Santo Domingo. Rodrigo de la Rocha estaba aquí en 1801. Julián de la Rocha y Julio

de la Rocha, venidos de Puerto Rico, son mencionados desde hace tiempo, y el apellido mantiene su vigencia en el ámbito capitalaño.

*Salazar.*— En el repertorio capitalaño aparece ahora el apellido Salazar para decir que ya en 1788 son mencionados en Santo Domingo Juan Salazar y Don Joseph María Salazar.

*Roque.*— De este se cita para 1889 a José Ricardo Roque, cuyo nombre se repite en la familia.

*Sanabia.*— Antes se dijo Sanabria. Manuel Sanabria (sic) es mencionado en 1800 en Santo Domingo.

*Sánchez.*— Es apellido patricio y extenso.

*Santín.*— De este, Juan Santín era catalán y vivía en el barrio de Santa Bárbara.

*Santoni.*— Es apellido compartido con San Pedro de Macorís.

*Scaroina.*— Es uno de los tantos apellidos italianos que se quedaron, pero modernamente. Su cabeza lo fue el ingeniero Alfredo Scariona Montuori.

*Soler.*— Este es de pura cepa capitalaña; Gaspar Soler lo registra Larrazábal en el siglo XVIII en Santo Domingo. En 1793 es citado Antonio Soler. A Evangelista Soler se le llama paisano en 1864. Sebastián Soler se le menciona en relación con armas en domicilio en 1801 con motivo de la invasión haitiana de ese año. Félix Soler era propietario y mercader de detalle para 1843. Antonio Soler era contador de la Marina. A Florencio Soler se le nombra como comandante en La Romana.

*Svelti.*— Es italiano.

*Tejera.*— Los fundadores de la progenie Tejera en Santo Domingo fueron Antonio Tejera, militar de arma de la artillería, natural de Zaragoza, y doña Manuela de Castro y Miranda, oriunda de las Islas Canarias. En el siglo XVIII aparece el apellido como Tejeda, error que subsiste entrado el siglo XIX. Se puede considerar su fundador en Santo Domingo a Rafael Tejera, que nació en Santo Domingo el 23 de octubre de 1727 y murió en 1827, hijo del capitán de artillería zaragozano Antonio Tejera, muerto en 1777, y de Manuela Miranda,

hija de Juan de Castro y María de Miranda, familia que procedía de las Islas Canarias. Antiguamente se escribía Texera. Juan Nepomuceno Tejera, nacido en Mayagüez, Puerto Rico, vino a cursar estudios en la Universidad de Santo Tomás, y se quedó.

*Thormann.*— Viene del alemán W.R. Thormann.

*Troncoso.*— José Troncoso, ciudadano español, escribano público y de los cuerpos nacionales de artillería e ingenieros, figura en Santo Domingo en un antiguo aviso que hace al público.

*Turull.*— Es apellido exclusivo de la Capital.

*Vicini.*— Juan Bautista Vicini, inmigrante italiano llegado durante el resurgimiento de la industria azucarera a la cual se vincularía estrechamente. Casado con la criolla María Burgos formó familia, a la cual pertenece Juan Bautista Vicini Burgos, presidente provisional de la República a la salida de las tropas norteamericanas de la primera invasión.

*Vicioso.*— Es un apellido muy propio de la Capital. Simón Vicioso era comandante de la goleta 27 de Febrero hacia 1850.

*Villalba.*— Apellido casi inexistente. Para 1512 anota Larrazábal a Cristóbal de Villalba en el País.

En el poblado de Guerra están los apellidos *Amador, Blanchard, Cisneros, Germes, Ocumares, Salazar* y *Segura*.

En La Victoria se encuentran los *Adon, Mambrú* y otros. Marcos Evangelista Adón Abad, prócer de la Restauración, fue fundador, con el Pbro. Francisco Díaz Páez, del pueblo de La Victoria. Larrazábal advierte acerca del apellido Adón que es deformación del nombre "Abdón".

## SEGUNDA PARTE

En esta relación genealógica toca ahora hablar del apellido provinciano, para lo cual se comenzará por los pueblos del Cibao y la Línea Noroestana.

El apellido en las provincias mantiene en su inmensa mayoría su raíz hispánica, pero hay muchos casos, como Samaná, por ejemplo, donde su característica es bastante peculiar.

Asimismo en otros puntos, especialmente en los puertos de mar, el apellido tiene apreciable manifiesta procedencia foránea.

### I. DAJABON

Entre los apellidos tradicionales de Dajabón, viejo pueblo fronterizo, se tienen a los Belliard, Bruzzo, Burgos, Carrasco, Chiappini, Miolán, Riva, Roca, Saint—Fleur, Sarubbi y Villalona.

De estos apellidos se puede decir que *Belliard* es de origen francés, pero procedente de Haití, pasando en parte con Gumersindo Belliard a Moca.

*Bruzzo, Chiappini y Sarubbi* son de origen italiano.

También de origen italiano han pasado por Dajabón estos apellidos: *Braconi, Favale y Martinelli*.

De procedencia francesa son *Barbour y Miolán*.

Españoles que dejaron descendencia dajabonera fueron Antonio Espín, José Fontanillas y Elizardo García. Alberto Nebot tuvo descendientes, pero no les legó el apellido. El que tienen es el Sosa. No dejó prole Cristóbal Llusá.

Apellido corriente en Dajabón es el *Lombert*, trasplantado por

Isidro y Manuel Lombert, naturales de Islas Turcas.

Mención especial requiere el apellido Porrata, que más de un autor confunde con Perrota, italiano. A Dajabón llegó el apellido con José Porrata Doria, puertorriqueño que en 1905 publicaba el vocero manuscrito *El Ideal*. El apellido Porrata lo llevaron Eduvigis, esposa del compositor y clarinetista Adolfo Núñez, y Rosa, casada con José María Beras Morales.

*Riverón* es apellido traído de Cuba y diseminado en Dajabón y Loma de Cabrera.

El apellido *Roca* llegó de San José de Ocoa. Es español, al igual que *Mañé*, también llegado de San José de Ocoa. El ascendiente de los Roca dajaboneros es el general Leoncio Roca, hijo del español José Roca y la ocoeña Rosario Casado. Fue esposo de una familiar cercana del general Demetrio Rodríguez y, haciendo causa común con éste en San Pedro de Macorís, murió en acción en 1904.

A pesar de que por Dajabón, procedentes de Haití, desfilaron muchos árabes, fueron pocos los que allí dejaron prole. No la dejaron los *Amary, Jacobo, Joseph, Sory* ni *Aissaf*. Según el profesor Diego Blanco, la excepción fue Alfredo Nicolás, padre de Demetrio.

En el municipio de Restauración se destacan los *Almonte*, que con Felipe Almonte ya se menciona en la comarca en 1738, por Dajabón; *Helena* y *Fontanillas*.

En Loma de Cabrera sobresalen los *Blanc, Evora, Hurtado* y *Violet*.

## II. DUARTE

De los apellidos más antiguos de San Francisco de Macorís, cabecera provincial, se cuentan Alvarado, Añil, Araujo, Bedoya, Bergés, Brea, Bonó, Castellanos, Castillo, Estrada, Ferreras, Glass, De Jesús, Mena, Oleaga, Ortega, Paredes, Paulino, Peral, Simó, Tejada, Then y Ventura.

A esta relación hay que agregar los Ariza, Conde, Cunillera, Difó, Fanduiz, Garabot, Lamouth, Linares, Macarrulla, Mac Gregor, Manuel, Mescaín, Moral, Negrete, Olivier, Quero, Ramos y otros que fueron integrándose al ámbito nortemacorisano.

Capítulo aparte merece el aporte muy apreciable de los árabes, libaneses, palestinos y sirios Acra, Asilis, Chabebe. Esmurdoc, Hedded, Kalaff, Resek, Llabaly, Maluf y otros.

De los apellidos *Alvarado*, *De Jesús* y *Tejada* hay que decir que fueron fundadores del pueblo. El primero se proyectó luego hacia la costa nordeste, y los últimos corresponden a las familias dueñas de los terrenos donde se estableciera la primitiva población en el siglo XVIII.

*Acra* es apellido libanés, fundando esa familia aquí Abelardo, José y Wadi Acra, quienes llegaron de Gashir.

Del *Añil* se tiene que es de los más genuinos y tiene su tronco en José Añil, chino, venido de Cuba por Samaná después de la Restauración, siendo su nombre original, en su idioma, Mag Gi.

La familia *Araujo* procede del suroeste, de donde vinieron los primeros moradores de ese apellido como consecuencia de las emigraciones bélicas de que habla Utrera. Lorenzo Araujo, de Bánica, fue a San Cristóbal, de donde se supone pasó a San Francisco de Macorís. Manuel de Jesús Araujo, carpintero, es mencionado de antiguo. Según el doctor Guarionex García de Peña, estudioso de las familias macorisanas, el primer Araujo casó con la modista Leonor Vélez, de Laguna de Coto.

El apellido *Ariza* se menciona en el medio desde la época de la anexión a España.

En cuanto a *Asilis* es sirio.

*Bedoya* es español. Felipe Bedoya fundó la familia de ese apellido en San Francisco de Macorís, donde llegara en 1884.

Respecto de los *Bergés*, llegaron al País por Montecristi, siendo franceses. La rama francomacorisana la encabezan Napoleón y Pedro Bergés.

Luis Adolfo Betances Coén es el tronco del apellido macorisano *Betances*. Es familia de artistas, de procedencia puertorriqueña.

*Bonó* es uno de los apellidos más característicos de San Francisco de Macorís. Originalmente Boneau, francés. Pedro Francisco Bonó lo encabeza en Macorís. El apellido vino de Santiago de los Caballeros.

Se tienen como ascendientes de la familia a Lorenzo Bonó, padre de José Bonó, e Inés Mejía, padres de Pedro Francisco Bonó, prócer de amplia proyección cívica, y quien viniera a fines del siglo XIX. El apellido llegó a Dominicana de Haití.

El apellido *Brea* vino por las emigraciones de las guerras, al decir de Utrera. Antonio José Brea era alcalde en La Yaguana en 1591. Pedro Brea Cerón, de los fundadores de Bayaguana, se menciona en el siglo XVIII, y era regidor de este lugar al despoblarse la banda norte en 1506. El apellido llegó a Macorís de la ciudad de Santo Domingo, donde se formó el tronco o rama de él con José Gertrudis Brea Tejada y José Nazario Brea Hernández, quien vino a residir muy joven y aquí quedó.

*Carrón* vino con el doctor Luis Enrique Carrón, médico, de Mayagüez, Puerto Rico, quien fue el fundador aquí de ese apellido. Vino a Haití, después a Dajabón y finalmente a San Francisco de Macorís.

Los *Castellanos* vinieron de Santiago; es español tal apellido.

La familia *Castillo* procede del sur y tiene como tronco macorisano a Manuel María Castillo Alvarez, quien residía aquí desde antes de la Independencia. Fueron sus padres José Castillo y Ursula Alvarez. Hijo suyo fue Manuel María Castillo Medrano, prócer republicano.

*Conde* es español que vino por Samaná. Asimismo *Cunillera*.

El apellido *Chabebe* es libanés y tiene por cabeza a Alejandro y Nayib Chabebe. Igualmente es libanés *Esmurdoc* y tiene como fundadores a Pedro, Elías y Félix Esmurdoc, naturales de Nazaret.

*Estrada* es español, y fundador de la familia fue Antonio Estrada, y más directamente Julián Estrada. Martín de Estrada es citado en el siglo XVIII por Larrazábal. Se dice que es la misma familia de Tomás Estrada Palma, el primer presidente de Cuba. Según Ferrera Manuel, el tronco macorisano es Julián Estrada.

*Fanduiz*.— Salustiano Fanduiz, inmigrante arubeño, formó esta corta familia nortemacorisana, con su esposa Julia Guzmán, mocana.

El apellido *Ferreras* vino a Macorís de Santiago, por Domingo, Rafael (Fellé), Buenaventura (Turín) y Antonio Ferreras Fondeur,

quienes se radicaron en los decenios finales del pasado siglo. Eran hijos del comerciante español Domingo Ferreras, radicado en Santiago y naturalizado dominicano en 1864. Domingo Ferreras vino de Jacagua, Santiago, en 1884, a San Francisco de Macorís.

*Glass* es un apellido que se confunde con el *Lucas*. León Glass era natural de Curazao y lo menciona Rodríguez Demorizi como teniente de marina en 1849 y 1851. A quien se tiene como encabezando la familia francomacorisana es a José Manuel Glass, quien luego pasó a Santiago, donde ejerció el comercio y se destacó en la vida pública.

Del *Goldar* se tiene que es español y muy propio macorisano, ya.

Un apellido árabe incorporado a Macorís lo es el *Hedded*, que ya queda poco en este lugar, por emigración hacia la Capital.

De origen sirio es *Kalaff*. Igualmente *Kaluche*, *Lajam* y *Tillán*.

Francés es *Lamouthe*. Se cita a Ricardo Lamouthe en relato histórico.

Asimismo son franceses *L'Official*, *Ricourt* y *Then*. De este último se menciona en 1861 a Eulogio Then.

Además de Conde y Cunillera, ya mencionados, son españoles de origen *Macarrulla*, *Manuel*, *Mena*, *Moral*, *Moreno*, *Oleaga*, *Pausas* y *Quero*. José Macarrulla, español, se nacionalizó en Santiago en 1864. El Manuel llegó por Puerto Plata. Juan de Mena se menciona en 1861 en Macorís. Moral vino de Santiago. Juan y Ramón Oleaga, así como Manuel Sotero Oleaga, son mencionados en 1861. Otro apellido hispano es *Peral*. Fundaron esta familia en Macorís Indalecio Peral y Elina Bedoya Ferreras, natural de Potes. Llegaron en el siglo pasado. De los apellidos asociados *Glass* y *Lucas*, de que ya se habló, se expresa que vinieron de Cotuí y que es su fundador José Glass. A José Dolores Lucas se cita en 1861 en Macorís.

Los *Linares* son venezolanos, según Joaquín S. Incháustegui, y su ascendiente el doctor José Vicente Linares estuvo dos veces en Baní y una en Azua.

*Mac Gregor*. Viene del ingeniero Charles Mac Gregor, escocés, que vino a trabajar en la vía férrea de La Jina a Macorís, y que quedó, formando familia criolla. Hay otro apunte que expresa que nació en Bombay, India.

*Mescain*. Es otro apellido que dejó el Ferrocarril con David Mescain, llamado Papá Devi.

Ricardo Mateo, de Cotuí, vino a Macorís y fundó la familia de su apellido. El apellido es oriundo de San Juan de la Maguana, y es de ascendencia haitiana.

*Mayí* es apellido de ascendencia francesa y abunda principalmente en la zona rural. Se dice que vino de Puñal, Santiago, traído por Juan Mayí.

El apellido *Naranjo* lo trajo a San Francisco de Macorís el cubano Juan Naranjo.

De ascendencia italiana se dice es *Negrette*, aunque a nosotros nos luce más bien francés. Lo cierto es que vino a San Francisco de Macorís, de Santiago, con Oguis Negrette, fundador de esa familia macorisana. Un Negrette aparece como padrino de bautizo en la Catedral de Santo Domingo en 1821, de nombre Rafael, "capitán de dragones de la República de Colombia".

*Oller*, que se ha desplazado a otros puntos, es puertorriqueño, llegado por Puerto Plata.

Uno de los principales apellidos de San Francisco de Macorís lo es *Ortega*. De viejo está vinculado a este ámbito. Así tenemos que Pedro de Ortega figura en el censo del gobernador Antonio Osorio en 1606, registrado como dueño de hatos de vacas en Macorís. Igualmente los herederos de Ana Ortega se incluyen en el mismo padrón como teniendo hatos de vacas en Yagüiza, que pertenece a Macorís. Asimismo los herederos de Isabel de Ortega aparecen como propietarios de estancias de cazabe (yuca), maíz, y otras legumbres (sic) por esa comarca. Desde luego que esto se consigna más bien como simple curiosidad, pues lo cierto es que ese apellido fue fundado aquí por Francisco Armando Ortega Soto, hijo de Francisco Ortega y Ana Martirio Soto, de Ujijar, Granada, España, y venido desde Cuba como militar, el esposo, en la época de la anexión a España. Casó en la ciudad de Santo Domingo con la capitaleña María Teresa Pichardo Bethancourt. Esta familia llegó a San Francisco de Macorís en 1869. Con Francisco Armando Ortega Soto llegó su hermano Joaquín Ortega Soto, quien por tanto es co-fundador del apellido en el ámbito macorisano. Joaquín Ortega Soto casó con Sinforosa Fondeur, hija de Basilio Fondeur, de origen francés, y de Ramona Guzmán. Francisco Armando Ortega Pichardo (Pulún), hijo

de Francisco Armando Ortega Soto, casó con la mocana Emilia Guzmán Fondeur en 1893. Se notará que los nombres de los mencionados se repiten en la descendencia de la familia.

El apellido *Paredes*, aunque no muy numeroso ya, fue de los fundadores del pueblo.

Asimismo es antiguo el *Paulino*, que se dice llegó de La Vega. A Nolasco Paulino se le cita en 1861 como estante en Macorís. Este apellido es muy abundante en la sección rural de La Joya.

Teniendo el apellido *Ramos* cierta preponderancia francomacorisana, vamos a referirnos a su origen, diciendo que su fundador en el país lo fue Valentín Ramos, venezolano, quien en La Vega casó con Antonia Rodríguez, encabezando la familia dominicana de tal apellido. La rama macorisana la encabeza Santiago Ramos en matrimonio con Domitila Luca.

Otro de los principales apellidos macorisanos lo es *Simó*, fundado por Ernesto Simó Ross, español, quien se naturalizó dominicano al término de la guerra restauradora, en 1864. Era empleado público y vino de Santiago de los Caballeros.

*Sturla* es apellido italiano compartido con Santo Domingo. Amadeo Sturla se menciona en 1910 ya en Macorís.

*Tejada*, como se sabe, es de los fundadores del pueblo, dueño del terreno donde se estableciera.

Los *Ventura* son de Santiago, vinculados con la familia Franco Bidó, de allí. Es bastante viejo en Macorís. Lorenzo Ventura fue el padre de todos los Ventura macorisanos. También está como exponente familiar, Manuel María Ventura, figura bien conocida en la vida pública. Gregorio Ventura se menciona en 1861 y de él dice Ferreras Manuel que es el más notable de sus ascendientes.

*Yangüela* es apellido representativo de San Francisco de Macorís. Basilio Yangüela, de ascendencia española, venido de Venezuela primero a San Pedro de Macorís y luego a Tres Amarras, más tarde Cabrera, donde fungió de médico y maestro de escuela, es el fundador de esta familia, después mudada a Macorís.

Ahora se hablará del municipio de Castillo, antes Nigua, comenzando por expresar que según J. Agustín Concepción, entre los

fundadores de esa población están los *Almonte, Amparo, Mercedes, Rojas, Victoria*, llegando más tarde los Duarte y otros de significación. Lucas Rojas y Tirbucio Mercedes fueron de los primeros pobladores, así como el chino José Victorio.

Desde luego, que de esos apellidos algunos se ausentaron, pero fueron reemplazados por otros.

Respecto del municipio de Hostos, anteriormente La Ceyba, han perfilado su ámbito varios apellidos italianos: *Canónico, Ferrando, Montesano y Vassallo*. Los tres primeros fueron traídos por Juan Canónico, José Ferrando y Blas Montesano, respectivamente.

Español es *Flores* con Emilio Flores González a la cabeza.

Otros apellidos notables aquí son *De Jesús y Rosa*.

Hablando del municipio de Pimentel, antiguamente Barbero, y sus apellidos, se manifiesta que entre los fundadores del pueblo principal están Laureano Germán, Ventura Alvarez. Zacarías Díaz, Arístides Montes, Jesús María Lora y Fernando de Castro.

Ahora bien, los apellidos que más perduran en este lugar son *Bonilla, Castro, Montes y Del Orbe*.

Se cuentan también entre los que dan relieve al lugar otros que fueron integrándose: *Achécar y Aude*, que son árabes; *Brens, Cepeda* y Mora. Chupani, *que es italiano*. Palomino, Ramís, *español*.

*Rojas* es apellido pimentelense. Pió Rojas Tenares fue de los primeros pobladores. Era pariente cercano del prócer de ambas cruzadas libertadoras Olegario Tenares.

Al apellido *Bonilla* pertenece el educador Agustín Bonilla y a la familia Del Orbe el también educador Ramón del Orbe y del Orbe.

Del apellido Cepeda es el conocido locutor Osvaldo Cepeda y Cepeda, y del Mora el poeta y escritor Manuel Mora Serrano.

En Villa Riva, primitivamente Almacén del Yuna y San Antonio del Yuna, se anotan como característicos los *Abreu, Aleña, Antón, Boz, Fernández, López, Mena, Mota y Saladrigas*, que son hispanos o de origen español.

Estos pueblos, que estaban enmarcados en la vía férrea, por las circunstancias dichas, eran visitados por numerosos extranjeros, en buena parte italianos, que vendían a domicilio, y varios se fueron quedando ahí, formando familia.

### III. ESPAILLAT

Algunos de los apellidos fundamentales de Moca llegaron de Santiago, tales como *Michel*, *Rojas* y *Salcedo*. Otra apreciable parte procede de la región sur del País, entre ellos *Cabrera*, y más específicamente de Azua los *Cáceres*; de Baní, *Guerrero*, *Lara* y *Lizardo*, entre otros más. Con el banilejo tiene bastante afinidad étnica el apellido mocano.

En cambio, de Moca pasaron a Santiago los *Alix* y *Grullón*. A La Vega los *Alvarez*, *Brache* y *Del Orbe*. a Puerto Plata fueron a asentarse definitivamente los *Ariza* e *Imbert*.

Junto a los mencionados hay que anotar como tradicionales mocanos los apellidos *Badía*, *Bencosme*, *Camacho*, *Fabelo*, *Germosén*, *López*, *De la Maza*, *Olivares*, *Ovalles*, *Rodríguez*, *Taveras*, *Vásquez*, *Viñas* y otros.

Mención especial merece el apellido *Guzmán*, pues como expresa Polanco Brito "Para la villa de Moca tiene importancia sin igual, porque no hay familia, fundamentalmente mocana, que no lleve en sus venas la sangre de los Guzmán".

Pasemos revista a algunos de estos apellidos, comenzando por el *Badía*. A Felipe Badías (sic) y a Rosa Justina. . . y a su hijo José Ramón los registra Larrazábal en el siglo XVIII. A Antonio Badía se le cita en Moca en 1861.

Al apellido *Bencosme* se le tiene como de los más antiguos y casi, podría decirse, exclusivo de Moca. En relación con él se dirá que con motivo de la nueva fundación de Puerto Plata hacia 1737, con el aditamento de Nuestra Señora de la Candelaria, se hace mención de los agricultores canarios Eusebio Bencomo, Francisco Bencomo, Eugenio Bencomo y otros más del mismo apellido, como de sus promeros pobladores. Qué conexión puedan tener por analogía con el actual apellido Bencosme, no lo sabemos, pero se anota el dato como curiosidad y tema de más profundo estudio, ya que esa familia mocana ha vivido entregada al laboreo de la tierra.

Del apellido *Brache* que todavía mantiene parcial vigencia mocana, Larrazábal, al hablar de las familias dominicanas de los siglos

XVIII y XIX, menciona a Luis Brache y a Catalina de Soto, quienes tuvieron por hijo a José Brache Soto, cuyo nombre aparece repetido en esta familia, para indicar que de viejo suena en el país.

*Cáceres*, ya apellido genuino mocano, fue traído por el azuano Manuel Altagracia Cáceres (Meme), conocido personaje político, hijo a la vez del venezolano Juan Cáceres y de María Fernández, de Las Matas de Farfán. Como se sabe, exponente mayor de esta familia mocana lo es Ramón Cáceres Vásquez, presidente que fuera de la República.

*Camacho* es apellido que radica mayormente en cierto sector rural.

El apellido *Comprés* es de los que más hondo arraigo tiene en Moca. Tradicionalmente aparece unido políticamente en muchos casos al Bencosme, así como al Olivares. Este apellido es indudablemente canario y en relación con él se hace mención en el siglo XIX de Juan Comprés y Juana Olivares, esposos, como vividores antiguos de la comarca, y a quienes se señalan “. . .de descendencia española, blancos. . .”.

*Germosén* es un apellido mocano y a él pertenece el prócer Cayetano Germosén.

Un apellido que fue mocano, aunque actualmente tiene poca vigencia en este ámbito, es el *Grullón*, que se dice de origen francés y que se escribió primitivamente Gruyón. Su fundador mocano Máximo Grullón (1826—1873), se trasladó a Santiago de los Caballeros, donde fue comerciante y hombre público. El apellido después se amplió y así se tiene en Montecristi, La Vega y San Francisco de Macorís. Sobre este apellido comenta Alejandro Grullón Espailat, quien ha hecho estudios al respecto, que en sus viajes al sur de Francia y norte de España, buscando datos sobre este apellido, lo único que han encontrado él y su padre, son algunas tumbas con el apellido en la población de Hendaya, en la frontera entre España y Francia, en el país vasco, lo que le hace pensar que el apellido fue de origen vasco, aunque obviamente en la forma que se describe hoy no tiene similitud con la mayoría de los apellidos de este origen”.

El apellido *Guerrero*, como se dijo, vino de Baní, donde es antiguo.

Ahora toca hablar más extensamente del apellido *Guzmán*, del

cual hay mucho que decir, comenzando por expresar que arranca desde los primeros días coloniales, comenzando con Diego de Guzmán, alcaide de la fortaleza de La Concepción (La Vega). Procede del tronco hidalgo de Ciudad Real, Ramiro de Guzmán. Se deriva el linaje de los Duques de Bretaña, uno de los cuales pasó a España. El apellido, pues, es muy viejo en la Isla. A esta familia se le vincula Don José *Guzmán*, el célebre Barón de la Atalaya, quien era vecino de Hinchá (en el sur) en 1771. El primer Guzmán que aparece en la genealogía familiar es Diego de Guzmán, que debió nacer hacia 1755. Los primeros de este antiguo linaje radicaron en La Concepción (La Vega), aunque pronto pasaron a la Capital. Diego era hijo de Ramiro, y "fue primer alcalde desta isla en la fortaleza de la dicha ciudad de La Concepción de la Vega. . .", se dice en información del 1572. Por otra parte, el tradicionalista mocano licenciado Elías Jiménez manifiesta que "la familia Guzmán, de noble abolengo, (es) descendiente legítimo de Don Faustino Guzmán. . ."

Aunque ya se puertoplateñizó, queremos dejar constancia de que el apellido *Imbert*, de origen francés, fue antiguamente mocano. De Moca, donde era corregidor, fue llamado José María Imbert a Santiago para dirigir la defensa de esa plaza en marzo de 1844 frente al haitiano.

Entre los apellidos venidos de Baní, como se dijo, está el ya mocano *Lizardo*, que se dice descendiente de Juan Lisardo (sic), sevillano. El apellido estaba en Moca ya en 1861.

El apellido patronímico *López* es indiscutiblemente español, siendo abundante sobretodo en la zona rural mocana, pues sus antepasados fueron todos agricultores canarios. En parte apreciable pasó con Segundo López Cava y Mercedes Salcedo, a los lugares veganos de Barranca y La Vega en busca de tierra que labrar.

*Lulo* es apellido que fundó Teófilo Lulo, natural de Nazaret (antes perteneciente a Palestina). Llegó en 1903 y más tarde llegaron otros parientes. Característica de la familia es que casi todos sus descendientes han casado con dominicanos netos.

Familia principal por muchas razones, es la *Maza*. Su fundador lo fue Blas de la Maza, quien llegara de Cuba. Estaba en el País ya en 1863 y se le menciona como practicante de cirujía. Recibe órdenes de ir al Cotuí y allí casa con una señora de apellido Rosario. Blas de

la Maza estaba en Moca en 1885 y se dice que fue Síndico procurador allí. Vicente de la Maza fue de los conjurados para la muerte de Ulises Heureaux. Su hijo Ramón Antonio de la Maza Vásquez y varios de los hermanos de éste se inmolaron en aras de la Patria cuando tomaron parte en el complot para la muerte del tirano Rafael Trujillo. En los días de la anexión a España se cita al subteniente Mazas (sic).

El ascendiente de la familia *Michel* lo es el francés Achille o Aquiles Michel, quien llegó a Santo Domingo mucho antes de proclamarse la República. Había sido militar en Francia y como tal prestó valiosos servicios en la batalla de Santiago en el 1844. Su hijo Fenelón se trasladó de Santiago a Moca, donde ejerció el comercio y participó en la política. Es el tronco de la familia mocana del apellido, que se perpetuó con José María Michel y su prole. Por otra parte, en la Era de Francia se habla del teniente de primera clase Michel.

En el pasado hubo en Moca una familia que supo distinguirse: *Morín de Aragón*; a ella perteneció Miguel Morín de Aragón, médico español.

El apellido *Olivares*, de origen canario, abunda mucho en Moca, y en muchos casos parece ligado al Comprés. Es familia de agricultores, principalmente. Antes se escribía Olivare u Olivare, también.

*Ovalles* es apellido mocano, abundante y popular.

Un apellido que apenas aparece hoy en Moca, pero que tiene gran significación histórica, lo es *Riva*, al cual perteneció el benemérito ciudadano Gregorio Riva Guzmán. Es de origen francés y se escribía primitivamente Rivat o Ribat. Hay quien diga que vino de Suiza. Existe mucho por la Línea Noroeste, de donde parece haber llegado.

Español es *Rodríguez* y se incluye aquí a pesar de ser común en diversos puntos del país, en razón de ser notablemente representativo de Moca, de donde habría de pasar en apreciable parte a La Vega con Juan Rodríguez García, nacido en 1886, y quien se radicara desde los 20 años en Barranca, sitio rural vegano, siguiéndole sus hermanos en busca de tierra que labrar. Juan Rodríguez García y su hermano Doroteo Rodríguez fueron figuras importantes en la vida nacional.

Fundador de la familia *Rojas*, de marcada importancia, es Carlos

Borromeo Rojas y Ramos, quien al casar en 1824 con María Mercedes Guzmán, formó extensa y representativa familia mocana. Era hijo de Carlos de Roxas, de Santiago de los Caballeros, y María Antonia Ramos. Hijo de los esposos Rojas—Ramos fue Carlos María Rojas, primer gobernador de la provincia Espaillat, cuando se creara en 1885. Es el verdadero cabeza de esa familia netamente mocana.

El apellido *Salcedo* es muy antiguo en Moca, donde, como se ha dicho, llegó de Santiago. Es apellido patricio. Fernando Salcedo (1799—1881) fue representante por Moca a la Cámara de Haití. De esta familia es el prócer republicano Francisco Antonio Salcedo (Tito).

*Taveras* en gran parte radica en la zona rural. Es representativo mocano. En parte pasó a la zona rural del Este vegano.

Del apellido *Vásquez* toca hablar. Ramón Vásquez fue el padre de Remigia Vásquez, que casó con Manuel Altagracia Cáceres (Meme), y era un inmigrante español que primero se estableció en Cuba y luego vino a Moca. Es el abuelo de los antiguos presidentes Horacio Vásquez Lajara y Ramón Cáceres Vásquez. Ramón Vásquez, dice el historiador Francisco Gómez Meléndez, que era hermano del Pbro. Juan Vásquez, víctima del vandalismo del haitiano Henry Cristóbal, en Santiago.

*Viñas* es apellido mocano, pero que ha ido extendiéndose a otros sitios.

En el distrito municipal de Cayetano Germosén, antiguamente llamado Guanábano, los principales apellidos, son, entre otros: *Alba, Almánzar, Ball, Gutiérrez, Jáquez, Romero* y *Toca*.

En el municipio de Gaspar Hernández, antes Joba, hay que anotar como sus apellidos: *Hidalgo, Luna, Schoewerer* y *Sosa*.

Finalmente, en el distrito de José Contreras, antiguamente Villa Trina, están los apellidos *Angeles, Camacho* y *Meléndez*, entre otros.

#### IV. LA VEGA

Anota Antonio Del Monte y Tejada como familias antiguas de La Concepción de La Vega, los Contreras, Lunas, Coronados, Orbimeñas, De San Miguel, Dislas, Laras, Amézquitas, Núñez, Carillo, Jiménez, Sotos, Valderas, Sánchez Ramírez y Carvallos (sic).

Por su parte, Manuel Ubaldo Gómez apunta que las familias más

antiguas, fundadoras de La Vega y Cotuy fueron: Los Contreras, Luna, Coronado, Obispenas, San Miguel, Disla, Lara, Amézquita, Núñez, Jiménez, Soto, Valdera, Carballo, Muñoz, Ramírez, Sánchez Ramírez, Estévez, Espinal, Jerez, Valverde, Abreu, y más luego los Orbe, los Villa, cuyos apellidos se han extinguido en su mayor parte desde hace muchos años; los Moya, Mota, Cotes, Rodríguez, Medrano, Fernández, Concepción Tavera y otros más.

De esos apellidos algunos más bien pertenecen a Cotuí, tales como Jerez, Luna, Núñez, Sánchez Ramírez y Soto. El Abreu es más bien hoy de Jarabacoa y Constanza.

Otros han sufrido modificaciones en sus estructuras. Así *Carballo* puede haber cambiado a *Caraballo*, que predomina en el sitio rural vegano de Guaco, y *Cotes*, que en esa forma es ya seibano, se conoce ahora como Coste y radica su mayoría en los lugares de San Francisco y Pueblo Viejo, en las proximidades de las ruinas de la primitiva ciudad de La Concepción de La Vega. Para 1810 era escribano público y de cabildo en La Vega José Vicente Cotes.

Apellidos viejos veganos, tradicionales ya, son, también: Basilis, Berrido, Brache, Ceara, Despradel, Espaillat, Espínola, Esquea, García—Godoy, Gómez, Morilla, De la Mota, Moya, Persia, Portatlán, Portes, Robiou, Saldívar, Valencia, Zamora y otros.

Otros apellidos que han tenido significación y que fueron incorporándose a la sociedad vegana, para tomar verdadera carta de naturaleza, son entre algunos más: Calzada, Calventi, Chestaro, Mariot, Marotto, Suro, de los cuales se fueron varios hacia otros puntos, principalmente la ciudad de Santo Domingo.

Un breve comentario sobre estos apellidos, manifiesta que el *Amézquita*, que fue de los principales en siglos atrás, está hoy reducido a cierto sector rural.

Del *Basilis* hay que decir que lo fundó Federico Basilis Alvarez, natural de Añasco, Puerto Rico, llegado finalizando el siglo XIX a La Vega para instalar algunos aserríos.

*Berrido* vino de Puerto Rico, donde se dice Berrío. A La Vega llegó de Santiago, Bartolomé Berrido, español, puede considerarse su tronco dominicano.

El apellido *Brache*, hoy representativo vegano, vino de Moca, en

la segunda mitad del siglo XIX. Para 1874 era Miguel Brache adjunto a la gobernación y ayudante de plaza en La Vega. Su exponente mayor fue aquí el licenciado Elías Brache Ramírez, abogado, político y diplomático notable.

*Calventi*. Este apellido fue traído de Salcedo por el puertorriqueño Arturo Calventi Suárez. Asimismo puertorriqueño es *Calzada*, que vino con José Calzada Catalá, nativo de Luquillo, dominicanizado en 1896. Ambos apellidos se desplazaron hacia la Capital.

Conforme Guido Despradel Batista, su apellido *Despra-del*, fue originalmente Pradel, y vino de Haití, estableciéndose primeramente en Dajabón, de donde vino Sinfor Despradel a La Vega para formar esa familia, de intelectuales en su mayoría. En la Era de Francia se cita a Jean Baptiste Pradel, que puede tener alguna relación con el apellido en su forma primitiva.

Los *Espínola*, manifiesta Despradel Batista, fueron antes Espínola.

*Esquea* es apellido que primeramente se conoció como Esqueda. Larrazábal hace referencia a él en el siglo XVII.

El apellido combinado *García-Godoy*, más bien limitado al último, es cubano. Lo trajo a Santo Domingo por Puerto Plata, Federico García Copley, poeta y maestro de escuela, junto a su esposa Josefa Godoy. Más tarde se trasladó a Santiago de los Caballeros, y de ahí, con Federico García Godoy vino a La Vega el apellido, donde supo destacarse notablemente. Federico García Godoy, escritor de renombre, había nacido en Santiago de Cuba en 1857.

Aunque *Gómez* es apellido común nacionalmente hablando, se quiere resaltar de manera especial en La Vega por ser altamente representativo de ella. Acerca de la llegada de los Gómez a La Vega hay una anécdota que relata Francisco Gómez Meléndez, y que dice así: "En los días de la dominación haitiana llegaron a La Vega los hermanos Manuel Joaquín, José Rafael y Nicolás Joaquín Gómez Grateró, abogado el primero, médico el segundo y poeta el último. El pueblo los llamó Los Tres Reyes Magos. Los dos primeros formaron familia y el otro se fue a Cuba". Ahí está el origen de la familia vegana Gómez. Luego llegaron otros del mismo apellido y se radicaron aquí. Manuel Joaquín Gómez Grateró falleció en 1898 y fue el padre del licenciado Manuel Ubaldo Gómez Moya y del

filántropo Cristóbal Joaquín Gómez Moya. A su muerte era decano de los abogados de La Vega. José Rafael Gómez Grateró fue uno de Los Dones de La Vega.

El apellido *Mota* de La Vega, que no debe confundirse o identificarse con el Mota canario, es de origen francés, según afirma Despradel Batista. Su ascendiente principal lo fue Domingo de la Mota, quien firmaba De La Motte. Llegó a La Vega a mediados del siglo XVIII.

El apellido *Moya* fue trasplantado de Santiago, donde existía de antaño. En relación con La Vega se puede decir que arranca en La Vega del siglo XVIII. En 1798 es mencionado Agustín de Moya como uno de los capitulares veganos, y en 1789 era alcalde de primera elección en La Vega Dionisio de Moya Guillén, pero quien transmitió el apellido en La Vega, donde naciera, fue Cristóbal José de Moya y Padrón, quien fungía como abogado y médico.

*Portalatín*. Este apellido fue traído de la Capital por Juan Crisóstomo Portalatín, llegado a mediados del siglo XIX con el Pbro. Dionisio Valerio de Moya y Portes (El Padre Moya).

Los *Portes* proceden de Santiago de los Caballeros, donde se registra el apellido como de los más antiguos. Vino con José Portes, uno de los célebres Dones de La Vega.

El apellido *Robiou* es francés indiscutible. A Nelson Robiou, francés, se le cita de viejo. Asimismo se hace mención en La Era de Francia del subcomisario de marina Robiou, encargado de policía del departamento de ingeniería.

*Saldívar* es apellido que más bien se encuentra en la zona rural por los lados de Soto y Las Pocilgas.

Apellido integrado y que se ha expandido es el *Teruel*, que vino de Puerto Rico, pero que es oriundo español.

Los *Valencia*, que constituyen vieja familia vegana, llegaron de la Capital. Lo fundó aquí Esteban Valencia, muerto en 1869. Es cubano.

Otros apellidos extranjeros que merecen citarse por su importancia, son: *Ceara*, español, que viene del general Juàn Esteban Ceara, gobernador que fuera de La Vega en los tiempos de la Anexión. Se

estableció originalmente en El Maniel, hoy San José de Ocoa. *Chestaro*, francés, no existente ya. *Gamundi*, español, que se ha quedado en buena parte. *Marotto*, italiano, corto. *Pezzotti*, venido de Salcedo con Evaristo Pezzotti, italiano. *Suro*, que aunque corto, ha sabido hacerse de renombre. Viene de Jaime Suro Sánchez, puertorriqueño. Es el apellido de los hermanos Rubén y Darío Suro.

Ahora, al hablar de Bonao y sus apellidos, hay que manifestar que Manuel Ubaldo Gómez señala como principales fundadores de ese lugar a Pedro Deschamps, Sebastián Pared, Vicente Días (sic), Loreto Velasques (sic), Marcelino de Vargas, Rafael Canela, Pedro Martínez y Manuel Alvarez, de cuyos apellidos perduran algunos allí.

Más tarde, y según Francisco A. Batista García, "...tanto la población como sectores rurales se fueron nutriendo con el arribo de familias procedentes de distintos lugares del país, en un proceso inmigratorio que incorporó a la comunidad nuevos apellidos: Abad, Robles, Del Rosario, Del Villar, Díaz, Morfa, Vargas, Henríquez, Deschamps, Mercedes, Peña, Velázquez, Mármol, Sánchez, Martínez, Ramírez, Confesor, García, Inoa, Mejía, Adames, Velasco, Reinoso, Genao, Abreu, Batista, Concepción, Liranzo y otros que figuran entre los más antiguos de Bonao". Agrega "que en su mayoría arribaron en busca de tierras para la crianza o para la agricultura. Concluye expresando que "Estas familias se fueron uniendo por lazos de sangre, al punto de que casi todos los nativos de Bonao están ligados hoy por nexos de familiaridad o de parentela política". Se notará que entre esos apellidos hay algunos que Gómez incluye como fundadores.

Por otra parte, expone Batista García que "...la inauguración de la carretera Duarte incorporó a Bonao nuevos apellidos algunos temporalmente. Además de las familias Domenech Molina, —continúa manifestando— llegaron entre otros, Gaetano Pellice (sic), Leoncio Almánzar, Pablo Tactuk, Pedro Khoury, Adolfo Herrera, José Guzmán, doctor José T. Regús, Silvestre Guzmán, San Lee Lung (chino)". Esto fue por el año 1922. Pellice era italiano. La mayoría permaneció en el lugar y se dedicaron a actividades productivas.

También se incorporaron luego los apellidos Canturrencia y Granados, entre otros.

En relación con algunos de los apellidos mencionados vamos a ofrecer algunas noticias.

José Columna, hijo de un español del mismo nombre, natural de Madrid y residente en Santo Domingo compró tierras en Bonao en 1836 y desde entonces se vinculó el apellido *Columna* a este ámbito.

Hay que agregar el apellido *Suardí* como bonaense, que se prolongó con el general Nazario Suardí, político de antaño.

Pedro Deschamps, hijo de monsieur Pierre Deschamps, natural de Francia, cuyo nombre completo era Pedro Nolasco Deschamps y quien para 1827 era capitán de artillería en La Vega y en 1840 miembro del consejo de notables de allí, se avecindó en Bonao después del incendio de Santiago, donde había ido a residir. Federico, hijo de Pedro Nolasco Deschamps, casó en Bonao con Eusebia Pérez.

Leopoldo Domenech, venezolano, procedente de Dajabón, llegó con la carretera. El apellido resulta de la evolución de *Dominicus*.

José Granados Alonso, español, vino de Cuba, donde prestaba servicio militar.

Del apellido *Vargas* se dirá como curiosidad más bien, que está vinculado a Bonao desde muy antiguo, ya que entre los beneficiados del reparto de indios del 1514, está Rodrigo Vargas, vecino de allí.

José Velasco residía en La Vega para 1869 y aparece reclamando terrenos en Bonao, por alegar ser su dueño. Luis María Velasco se menciona en 1922 en Bonao.

Al referirse a la historia de Constanza, dice J. Agustín Concepción que “En el número de los primeros pobladores de allí, además de los monteros procedentes de San Juan y Jarabacoa que constituyen el grueso de la primitiva población, podemos mencionar a los José Araújo, Francisco y Antonio Suriel; Damián, Juan Pablo y Agustín Durán; Carlos Soriano, Ciriaco y Pilar Corsino, Agustín Espinal, Domingo Pinales, Gregorio Díaz, Toribio Delgado, Manuel Núñez, Manuel Montes de Oca y Aniceto Rosado. A estos primitivos moradores —agrega— se sumaron luego varias familias que desde distintos puntos del Sur llegaron a Constanza, y entre las cuales se distinguen las Gratereaux, Abreu, Collado y Durán”.

En las postrimerías del siglo XVIII varias familias de origen hispano, entre ellas la Durán, abandonaron la región sur, llegando algunas a Constanza y a Jarabacoa. Esto fue por el 1801, con motivo

de la invasión de Toussaint Louverture, y lo hicieron por el camino de Bánica y San Juan de las Matas (sic) y el que lleva a San Juan de la Maguana, como cita Lugo Lovatón.

Advierte J. Agustín Concepción que “aún con mayor anterioridad al período que nos ocupa, se habían radicado en Constanza, siendo ésta apenas un paraje, otros forasteros, tales como Pedro Abreu y Rufino Espinosa. . . y agrega que el primero procedía de La Vega, y el segundo era nativo de Bánica”. Es oportuno recordar que Bánica se pobló con familias canarias.

A más de estos apellidos deben anotarse otros como *Comas*, *Matías* y *Queliz*, que son ya característicos del medio constancero. El primero y el último vinieron del sur.

Concepción dice del apellido *Collado* que en documentos antiguos aparece como Collao y que llegó al lugar casi en nuestros días.

El *Grateró* es de origen francés, pero en Constanza se describe así, castellanizado.

Del apellido *Suriel* hay que manifestar que de antaño está vinculado a Constanza, pues Don Melchor Suriel, personaje de la Colonia, aparece por el siglo XVII como dueño de tierras en el Valle. Este Suriel es citado como regidor de La Vega en 1778.

En Jarabacoa, por la misma circunstancia de las emigraciones sureñas, aparece una mayoría de apellido canario.

Entre los apellidos que vamos a llamar jarabacoenses tenemos a *Batista*, llegado de Azua y San Juan de la Maguana.

*Delgado*, que se vincula a Toribio Delgado, de los primeros pobladores de Constanza. Este apellido radica más bien en la zona rural.

*Durán* es apellido típicamente canario y abunda en Jarabacoa. Se le presenta como venido de Venezuela (Maracaibo), con Manuel María Durán, quien estaba en Caracas y se trasladó a Santo Domingo, donde se estableció definitivamente. Por otra parte, Lugo Lovatón expresa que vino de Híncha. El apellido se menciona desde el siglo XVII, conforme registro genealógico de Larrazábal.

*Hernando* sí es apellido netamente jarabacoense. Francisco Hernando se menciona como ayudante de milicias españolas en la Era de Francia. Asimismo a Ana Hernando como madre de Ramón Fernández, junto a José Fernández, quien era su padre.

*Jiménez* es apellido abundante en Jarabacoa, así como principal.

*Matos* vino de Compostela de Azua por las emigraciones de comienzos del siglo XIX.

Procede igualmente del sur, de San Juan de la Maguana, el apellido *Piña*, que vino con Plácido María Piña, quien al casar en Jarabacoa con Dolores Batista, formó familia aquí.

*Solares* y *Tiburcio* son apellidos de este ámbito, pero más bien circunscritos a la zona rural, específicamente al lugar de El Rincón el último, a cuya familia perteneció el general Norberto Tiburcio.

#### V. MARIA TRINIDAD SANCHEZ

Fueron propios de Matanzas, cuya población se integró posteriormente a Nagua por desaparición de aquélla a causa del maremoto de agosto de 1946, estos apellidos: *Alonso, Bello, Benavides, Bidó, Florimón, Oller, Salas, Sosa* y otros, que junto a los *José, Lample, Minaya, Quiñones, Victoria y Yapor*, dan perfiles distintivos a la actual cabecera provincial. También *Dipp* es apellido que ha tenido que ver con Nagua.

De estos apellidos hay que manifestar que *Florimón*, originalmente fue *Florimond*, y que llegó a la comarca con Juan José Florimón, restaurador, guerrero y político, procedente de San Francisco de Macorís, con la designación de jefe comunal de Matanzas. Era hijo de haitiano y procreó familia en Matanzas.

Los *Minaya* son fundadores del sitio de Boca de Nagua. *Salas* es netamente español, y *José*, árabe.

Respecto del municipio de Cabrera, antigua Tres Amarras, debe decirse que lucen como apellidos suyos los *Acosta, Alcequiez, Alemán, Alonso, Alvarado* y *Florimón*, todos con A inicial, menos el último.

Antiguamente fue apellido principal cabrerense el *Yangüela*, que viene de Basilio Yangüela, venido de Venezuela primero a San Pedro

de Macorís, radicándose luego en Tres Amarras (Cabrera). El apellido pasó en su totalidad, después, a San Francisco de Macorís.

En Río San Juan figura como apellido característico el Valbuena, que ya se menciona en 1752 con Juan Valbuena y Tomasina Fernández, esposos.

*Adames* es también apellido de este ámbito costero.

## VI. MONTECRISTI

Apellidos que podrían designarse como montecristeños o montecristenses, son: Abel, Ares, Creus, Grisanti, Grullón, Isidor, Juliao, Justo, Lembcke, Marichal, Mena, Metz, Richetti, Smester, Socías, y otros más.

Hay otros apellidos que aunque tal vez ya no vigentes aquí, merecen ser mencionados, entre ellos éstos procedentes de Cuba: Aguilera, Badín, Bari, Izquierdo, Massenet, Pozo y Tull.

Asimismo deben citarse, además de Richetti, italianos vinculados a Montecristi: D'Alessandro, D'Aste y Pannochia.

Hay que decir, también, que de Bahamas llegó Missick, representado por Eduardo Missick. De Venezuela proceden Conde, que luego pasó a Sánchez, y, Domenech, que después de pasar por Dajabón quedó definitivamente en Bonao.

Ahora un pequeño comentario acerca de algunos de estos apellidos.

Manuel de Jesús Ares y Gil se menciona de viejo. A Fernando Ares, natural de Pastoriza, España, lo cita Larrazábal entre las familias dominicanas del siglo XIX.

*Creus* es apellido que tiene por cabeza dominicana a Juan Bautista Creus Venus, nativo de Santiago de Cuba. Primeramente fue apellido radicado en el Santiago dominicano.

En cuanto a *Grisanti* o *Grisante*, es holandés que tiene como ascendiente, entre otros, a Francois Grisanti, debiéndose significar que originalmente fue Grisant.

*Isidor* procede de las Islas Turcas.

Holandés es también *Juliao*.

Del *Justo* hay que decir que José Justo fue de los españoles nacionalizados dominicanos en 1864.

La familia *Lembcke* es de origen alemán, contándose entre sus fundadores a Franz Lembcke, autorizado a fijar residencia en la República en el año 1924.

Los *Marichal* tienen como ascendientes a Francisco y Diego Marichal.

Aunque actualmente escaso, *Metz* es apellido montecristeño de procedencia francesa, que también existe hoy en San Cristóbal. Lo llevó el restaurador José Alejandro Metz.

Respecto del apellido *Smester* debe manifestarse que llegó a Montecristi de Santiago de los Caballeros, y es de ascendencia francesa. La familia dominicana la formó el francés Pablo Smester. Rosa Smester, graduada de maestra normal, pasa a Montecristi a ejercer su profesión, quedando allí.

Apellidos de Guayubín, típicos, son: *Chavez; Gonell; Mayer*, que vino de Saint Thomas, teniendo a Emilio Mayer entre sus máximos exponentes.

También son apellidos guayubíneros o guayubínenses *Olivo, Patxot, Tatis, Losada y Pascal*.

Hay además el apellido *Molina*, aunque actualmente extinguido en Guayubín, lo llevó allí el profesor Generoso Molina, nativo de las Antillas Holandesas. También fue del mismo apellido e igual procedencia, la más antigua maestra del municipio: Juana L. Molina (Momo).

Los *Patxot* originalmente firmaban de manera principal Black o sea Black Patxot. De ahí se convirtió en Black Patxot y finalmente en Patxot.

Franceses en Guayubín son los apellidos *Antoine, Belliard, Faniní, Le Vasseur y Popoteur*. Se tiene entendido que lo es también *Pascal*, apellido de una de las esposas del prócer Lucas E. de Peña.

En Villa Vásquez, que es el pueblo que más nombres ha tenido,

están los apellidos españoles *Máuriz, Mallol y Rubio*.

Otros apellidos propios de este municipio, son: *Alemán, Betances, Crespo, Justo, Morel, Pimentel*.

## VII. PUERTO PLATA

En Puerto Plata existe la especial circunstancia de que la casi totalidad de sus apellidos son de origen extranjero, debido a varios factores, entre ellos el de ser puerto de mar y punto preferido por diversas emigraciones. Refiriéndose a esta característica, expresa Emilio Rodríguez Demorizi: "Puede afirmarse que Puerto Plata fue la más cosmopolita de las villas dominicanas. Allí se radicaron, desde el siglo pasado, numerosos extranjeros que allí fundaron sus hogares. Basta mencionar los nombres de Ginebra, Batlle, Loynaz, Demorizi, Zeller, Heinsen, Sanders, Camps, Plá, Capestany, Rodríguez Arresón, Lockward, Brugal, Lithgow, Puig, Tesson, Llibre, Finke, Grisolia, Poloney, Menard, Estrada, Doorly, Paiewonsky, Figueroa, Cisneros, Vinelli, Barrera, Pappaterra, Sarnelli, Perrotta, Goede, Behal, Campagna, Schild, Llinás, Mathien, Canavati, Ferrari, Amell, Guigni, Torres, Hall, Bournigal, Imbert, Simón, Divanna, Ornes, Lister, Carrau, De Lemos, Ashton, Villalón, Dubus, Puyans, Cino, Miller, Bentz, Kingsley, Landrau, Arthur, Callot, Knapp, Schewerer, Kunhardt, Raineri, Delgado Oller, Nugent, Bircann, Aguilar, Monagas, Dottin, Curtin, Vales, Simpson".

A esos apellidos pueden agregarse otros de origen extraño, tales como Arango, Ariza, Arzeno, Cid, Cocco, Dubeau, Hurtado, Kinipping, Limardo, Messon, Meyreles, Pelegrín, Pierret, Prestinari, Puig, Redondo, Senior, Villanueva.

Hay que señalar que Puerto Plata se nutrió apreciablemente de la inmigración cubana de fines del siglo XIX por causa de la revolución libertadora de esa antilla.

Vamos ahora a referirnos a algunos de estos apellidos que queremos llamar puertoplateños o puertoplatenses, comenzando por *Amell*, para expresar que Juan Amel (sic) se menciona ya en 1793 como transportando dinero a Montecristi, e igualmente se le cita como llevando licores a Puerto Plata para su venta. Qué relación pueda tener este elemento con la familia de ese apellido de Puerto Plata, está dentro de la conjetura.

El apellido *Ariza*, que se radicó definitivamente en Puerto Plata,

después de estar en Sánchez y Salcedo, tiene procedencia mocana. Dice Polanco Brito que este apellido fue originalmente Arizabala o Arizabal, manifestando que significa piedra y es vascongodo, familia originalmente guipozcaona, no vizcaína, aunque después residiera en Vizcaya. En cuanto al ámbito dominicano, dice que es genuinamente mocano, siendo José María Arizabala el primer Ariza que sentó sus reales en Moca para fundar familia. Concluye exponiendo que el apellido Ariza es la primera parte del apellido vascongado que debe ser Arizabala.

Otro apellido genuinamente puertoplateño lo es *Arzeno*, consignándose que Sebastián Arzeno, natural de Joagli, Italia, y Carmen Rodríguez, natural de Santiago de los Caballeros se citan por Larrazábal de viejo, como esposos. De esta familia se tiene de antiguo en Puerto Plata a José María Arzeno Rodríguez, hijo del matrimonio antes referido, como comerciante y capitán de la guardia cívica de allí, de donde se dice es nativo. Por tanto de aquí arranca la familia Arzeno puertoplateña.

*Ashton* es de origen danés, de Saint—Thomas, ya que era entonces posesión danesa. Vino de allí con Charles E. Ashton y Rachel C. Hodge, quienes llegaron al país en 1885 y un año después se radicaron en Puerto Plata, siendo los padres del licenciado Henry E. Ashton, abogado e historiador.

El apellido *Battle*, que se comparte con Santiago, tuvo por tronco a Cosme Battle, español.

*Behal* es un apellido corto, alemán, y su más conocido representante es el profesor de cultura física Gustav Behal.

Apellido muy puertoplateño es *Brugal*. El fundador de la familia dominicana fue Andrés Brugal Montaner, casado con Lucía Pérez, llegado al país en 1896 como consecuencia de la guerra independentista de Cuba. Se tienen noticias de que nació en Stiges, provincia de Barcelona, España, estableciéndose en Puerto Plata en 1897, o sea un año después de su llegada de Cuba.

Del apellido *Castellanos* queremos citar al doctor Carlos Castellanos y Arteaga, español, llegado de Cuba por los años de 1885 y 1886.

*Catinchi*. Se tiene de él en Puerto Plata de viejo a Pedro Catinchi.

*Céspedes* es apellido cubano que huele a patria. Vino el apellido a Puerto Plata con el general Carlos María Céspedes, teniendo por hijos a Jesús María y Benigno Céspedes, figuras políticas antiguas.

*Cid* es apellido que abunda principalmente en el medio rural. Francisco Cid, restaurador, nació en El Cupey en 1822 y pertenece a una de las familias españolas que al ordenarse en el siglo XVII la despoblación de Puerto de Plata, como se le llamaba antiguamente, se negaron a abandonar el lugar y se refugiaron en paraje cercano detrás de Isabel de Torres. El capitán Don Antonio Cid era vecino de Guaba en 1724.

El apellido *Cocco* vino de los Estados Unidos de América con Tomás Cocco, nacido en New Orleans, hijo de un funcionario español del régimen de la Anexión. Fue restaurador y desempeñó importantes cargos públicos. Su padre sirvió funciones en Santiago en el mismo período. Después de la guerra de la Restauración se quedó viviendo en Santiago y luego se avecindó en Puerto Plata. Tenía un hermano que nació en Moca, de nombre Manuel, y quien residió la mayor parte en Puerto Plata, donde fue gobernador, casando con Catherine Pastoriza.

*Finke, Heinsen, Kinipping, Kunhart*, son alemanes. Del Heinsen fue fundador aquí Ernest Heinsen.

José Ginebra, español, fue el tronco puertoplateño de esa familia. Fue cónsul de España.

*Grisolía* es italiano. De viejo se hace mención de Juan Grisolía.

Los *Imbert* son de origen francés, pero proceden de Moca. Joseph Marie Imbert, llegado al país en 1830 e hijo de Simon Imbert y María Anne Dusplene, casó en Moca con María Francisca Del Monte, procreando a Segundo Imbert Del Monte, quien llegaría a ser vicepresidente de la República. Este vivió en Puerto Plata donde se radicó después del 1888, fundando aquí familia. La familia Imbert proviene de Dudlon, noroeste de Francia.

Del apellido *Kingsley* se tiene a Jorje (sic) que por el 1839 trajo unos colonos norteamericanos de la Florida con autorización del gobierno de Haití en tiempos del presidente Boyer, y que son hoy los que repartidos en esos lugares forman su población (Muñoz, el Cabarete, Sabaneta de Yásica).

El apellido *Limardo* es bien puertoplateño. El fundador de esta familia en el país lo es el doctor José Cruz Limardo, médico, de Venezuela, quien llegó a la ciudad de Santo Domingo a fines de 1815. Era de Caracas y vino a Santiago en 1816. Su hijo Félix Antonio Limardo se trasladó a Puerto Plata desde Santiago, ya sin el Cruz. Ricardo Limardo Ricourt fue el principal representante de la familia.

*Lithgow* es apellido que corresponde a familia puertoplateña fundada por Arthur Lithgow, de Massachusets, Estados Unidos de América. Washington Lithgow nació en Puerto Plata. Su padre, natural de Boston, fue cónsul de los Estados Unidos de América en Puerto Plata. Era descendiente del capitán William Lithgow, del ejército colonial inglés.

*Lockward* procede de Islas Turcas. Luis Alejandro Lockward, músico y compositor, nació en Puerto Plata.

Podríamos decir del *Lovatón* que fue de Puerto Plata. Ramón Lovatón, comandante de armas en 1874, padre de Ramón Otilio Lovatón y Mejía, nació en Puerto Plata en 1873 y murió en Santo Domingo en 1934. Eduardo Lovatón también pasó a Santo Domingo, donde se trasladó la familia, que ahora se identifica más bien con este último punto.

Los *Loynaz* son cubanos. Diego, Enrique y Carlos Loynaz se establecieron en Puerto Plata finalizando el siglo pasado, o sea por el 1886, integrándose plenamente a esta sociedad.

*Mariotti* es apellido francés que luego se fue a Bajabónico, hoy Imbert. Se menciona en relación con él a Abelardo Antonio Mariot (sic). Ahora bien, Hoetink. dice que Mariotti es italiano.

José Alejandro Messon fue restaurador. Es apellido típico puertoplateño.

En cuanto a *Mathieu* ha que manifestar que es natural de Saint-Thomas.

Del *Meyreles* se señala que para 1739 se menciona a Francisco y Félix Mireles (sic), vecinos y pobladores de Puerto Plata. Fueron antecesores Cristerio Antonio Meyreles, restaurador (1836—1924) y Manuel Meyreles, cuyo último murió peleando por la libertad cubana.

Gabriel Ornes es ascendiente de esta familia, y era fotógrafo de profesión.

El apellido *Paiewonsky* tiene entre otros como cabeza puertoplateña a Moses Paiewonsky, quien también vivió en Samaná, donde se le autorizó a fijar residencia. Era natural de Lituania.

De la familia *Pelegrín* se tiene a Telésforo, quien pasó de Santo Domingo a Puerto Plata, a donde se quedó. Fue general de brigada.

Del apellido *Pierret* hay que decir que es francés.

*Poloney* es otro apellido netamente puertoplateño y se cree su cabeza aquí a musié Poloney, quien murió en 1894.

*Pla* es apellido de procedencia cubana. Francisco Pla Varona, quien encabeza la familia criolla, nació en Camagüey en 1873 y murió en Puerto Plata en 1941.

*Prud'Homme* es apellido francés de origen. A él pertenece el autor de la literatura del himno nacional dominicano, licenciado Emilio Prud Homme. Pedro Prud'Homme figura entre sus ascendientes.

Del apellido *Puig*, genuinamente puertoplateño, se tiene por principal a José María Puig y Sanz, catalán, de Barcelona, y quien llegó al país por el 1880.

*Redondo* es español. Caracteriza a Puerto Plata.

El apellido *Sanders* llega a Puerto Plata con el alemán Hugo Sanders. Vino primeramente a Sánchez y después, a principios del siglo actual, se radicó en Puerto Plata.

El apellido *Senior* lo fundó Roberto Senior, natural de Saint-Thomas. Se estableció en el país después de la primera República. Era tío de Eugenio Julián Senior, a quien el primero trajo al país. Julián Senior vino de Curazao, de donde era nativo.

*Stamers* es oriundo de Turk Island.

*Villalón*. En relación con este apellido se cita a Carlos Villalón como uno de sus principales ascendientes.

Los *Villanueva* de Puerto Plata tienen por tronco a Antonio

López Villanueva, nacido en Santiago de los Caballeros por el último cuarto del siglo XVIII. Desde el primer decenio del siglo XIX era ya militar, capitán de artillería. Se avecindó en Puerto Plata, ejerciendo el comercio con la firma A.L. Villanueva & Co. Desempeñó importantes cargos y misiones oficiales. Generalmente era llamado con sólo el segundo apellido, que ha prevalecido. Así aparece haciendo entrega a Duarte, ya con el grado de general y el título de comandante de armas de Puerto Plata, del acta del pronunciamiento de esa colectividad en favor de la precandidatura del Padre de la Patria a la presidencia de la República. Asimismo era comandante de armas cuando naufragó la flotilla haitiana frente a Puerto Plata en el año 1845.

Por último está el apellido *Zeller*, así como el *Zafra* que son propios puertoplateños.

En cuanto al municipio de Altamira allí predominan los apellidos *Anastasio, Belles, Cabrera, Levy, Montán, Rancier* y *Vargas*, entre otros. José Dolores Montán es de los principales ascendientes de la familia. El primero ya no abunda, como tampoco el Belles. Montán llegó de Santiago. Tomás Rancier es antiguo exponente del apellido, también santiaguense. Respecto de Bajabónico, antiguamente así llamado, hoy Imbert, están los *Canahuate, Mariotti* y *Morrobel*, de manera principal. Nicomedes Morrobe (sic) fue soldado restaurador.

En el municipio de Luperón, anteriormente llamado Blanco, están los *Echavarría, Matías* y el mismo *Morrobel*, que Hoetink lo presenta como Monrobel.

*Hirald* es apellido característico del distrito municipal de Guanatico.

En el distrito municipal de Los Hidalgos, entre los de procedencia extranjera, está *Paradís*.

### VIII. SALCEDO

Entre los apellidos que identifican a la antigua Juana Núñez, ahora Salcedo, hay que anotar a Almánzar, Amaro, Arutti, Bloise, Brache, Brito, Camilo, Canaán Elmúdesi, Forestieri, Garrido, González, Manzur, Molins, Noyola, Pantaleón, Petitón, Pillet, Saba, Sarmiento, Salomón, Toribio, Tabar, Torres, Trifolio y Vigniero. Hablando de estos apellidos se tiene que Manuel Almánzar llega de Santiago y se establece en el lugar llamado El Zanjón, hacia 1804,

para constituirse en el tronco de esa familia salcedense. Buenaventura Almánzar nació en ese sitio por el 1814, hijo legítimo de Manuel Almánzar y Antonia Liriano, siendo el transmisor del apellido.

En cuanto al *Amaro* se dirá que Larrazábal menciona en 1591 a Francisco Amaro, pero es más cierto que ese apellido salcedense se arraiga con Florencio Amaro, que venido de Santiago se cita ya en su nuevo destino en 1885.

El apellido italiano *Arutti* llega de San Juan de Puerto Rico con Héctor Arutti Tencor, para afianzarse aquí, formando familia.

Otro italiano, Francisco Bloise, viene al país en 1879, se establece en Santiago, para luego pasar al entonces Juana Núñez. Obtuvo la nacionalidad dominicana en 1903.

Arturo Calventi Suárez, de Aguadilla, Puerto Rico, se integra a este ámbito, iniciando aquí familia, pero luego parte para La Vega. El apellido se dice que originalmente era Calvente.

De los *Camilo* manifiesta Polanco Brito que esa familia no era de ese apellido, sino Arias, pero que los de Camilo Arias eran llamados hijos de Camilo y el nombre quedó como expresión de apellido.

*Canaán* es libanés y se ubicó en Salcedo, ramificándose hacia san Francisco de Macorís y La Vega, donde hoy es más abundante, sobre todo en este último punto. José Canaán, en Salcedo, puede ser su principal ascendiente, allí.

El apellido *Doshe*, alemán, aunque hoy ausente, formó parte de Salcedo, siendo su cabeza allí Ernesto Doshe. Emigró el apellido hacia Santo Domingo.

El apellido *Garrido* llega de Santo Domingo o San Juan de la Maguana, pero lo cierto es que ya estaba en Juana Núñez (Salcedo) en 1884, con los hermanos Diego y Vicente Garrido. El último fue el primer abogado que hubo aquí.

Los *González* predominan en Salcedo, teniendo mayoría en Conuco y Jayabo. Baltasar González y Mercedes Pantaleón son los fundadores de Jayabo. Estas dos familias han estado políticamente enlazadas por tradición.

Carlos Molins es un español que trajo su apellido a Salcedo,

procedente de Moca.

El apellido *Osorio* se dice que antiguamente se tenía como *Osoria*.

La familia *Pantaleón*, que es mayoritaria en Salcedo desde antaño, tiene su raíz en las Islas Canarias. Se radicó en la sección de Conuco.

*Petitón* es apellido oriundo de Francia, pero tiene antepasados que fueron italianos, como es corriente por los Pirineos. Edilio Petitón, platero y dentista, vino de Santiago y formó familia.

*Sarmiento* llegó con Jesús Sarmiento en 1888, de Puerto Rico, de donde era nativo. Vino de Moca y ejerció el magisterio.

Los *Toribio*, familia de hombres de armas, se establecieron aquí con Juan Toribio, quien tenía grado militar. Son de esta familia los generales Zenón y Pascasio Toribio. Se radicaron en Rancho al Medio por el 1856. Juan Toribio casó con Rafaela Santana, hija del general Antonio Santana, fundador del poblado de Juana Núñez.

Además de Canaán es oportuno consignar que son también apellidos libaneses *Elmúdesi*, *Mansur*, *Saba*, *Salomón* y *Tabar*, vinculados estrechamente a Salcedo.

Se notará la apreciable cantidad de apellidos italianos, al cual debe agregarse *Pezzotti*, que estuvo ligado a Salcedo por mucho tiempo, aunque en definitiva fue a parar a La Vega.

Respecto del apellido tenarense hay que mencionar de manera especial a *Añil*, *Escoto*, *Español*, *Gatón*, *Javier*, *Minervino*, *Morales*, *Saba*, *Tabar*, *Toca* y *Valeriano*.

Estos apellidos pueden considerarse a la vez de los primeros pobladores del antiguo lugar de Los Ranchos, actualmente Tenares. Julián Javier Cruz está considerado como el fundador del original caserío, y de José Minervino, italiano, se dice que fue quien trazó las primeras calles.

En Villa Tapia, antiguamente La Jagua de San Rafael, están los *Durán*, *Escoto*, *Germán*, *Isla*, *Jiminián*, *Joga*, *Quezada*, *Santana*, *Tejada*, y *Ventura*. Entre los primeros pobladores del lugar se anotan

Miguel Durán, Julio Escoto, Tomás de Isla, Elías Jiminián, Alfonso Joga y Pablo Quezada. Algunos han desaparecido, pero la mayoría perdura.

## IX. SAMANA

En el apellido samanés concurren algunas particularidades, entre ellas la que apreciable parte “delata la prolongación de los antiguos pobladores exóticos de la Península, desde que por iniciativa del Presidente Boyer se establecieron allí colonos venidos del Sur de los Estados Unidos, el año 1824”, conforme apunta Rufino Martínez.

Asimismo —de acuerdo con el mismo Martínez— hay marcada influencia de Francia en el apellido en Samaná, pues “las potencias extranjeras con intereses en los mares de Las Antillas, enviaban a menudo sus barcos, especialmente Francia, a la abrigada Bahía, la mira puesta en convertirla, tarde o temprano, cosa suya. . .”, para agregar: “Nativos franceses eran los más efectivos elementos de arraigo y de significación intelectual, y su influencia, de todas las exóticas, fue la que más se prolongó”, concluyendo con la manifestación de que “Samaná posee, unos apellidos tan suyos, además de los arraigados antes de fundada la nacionalidad, que, encontrados en otra parte del territorio nacional, expresan al oído dominicano conocedor de lo nativo, su procedencia de la Península: Lavandier, Bevers, Sevez, Silberberg”.

Es interesante la exposición que al respecto hace Rodríguez Demorizi: “Todavía hay en Samaná familias originarias de Norteamérica. Si en la villa y en sus regiones aledañas no predomina de manera absoluta el español se debe a la inmigración negra de los Estados Unidos, allí establecida por Boyer en 1824, y a las anteriores incursiones de piratas ingleses y franceses”. En otra parte el mismo autor expresa que “Este es, pues, el único punto nebuloso en el mapa lingüístico de la República. Desde entonces, también, se enturbió étnicamente la población canaria de Samaná. . .”

De 500 a 600 miembros tenía la colonia establecida en Samaná, según se consigna en el informe de la Comisión Investigadora Norteamericana que visitó el país en 1871. Se refiere a los inmigrantes de 1824.

En la relación general del apellido samanés se incluyen: Adams, Acosta, Anderson, Barba, Barret, Benoit, Bezzi, Bevers, Bodden, Boisrond, Caccavelli, Cernuda, Clark, Cöplin (Copelan), Demorizi,

Devers, De Windt, Fontana, Green, Hamilton, Horton, Huot, Jesurum, Jones, José, Keller, Kelly, Lalane, Neumann, Newman, Ray, Sangiovanni, Santamaría, Sévez, Sheppard, Silberberg, Tesson, Trinidad, Vanderhorst.

Entre los apellidos franceses están: Beauregard, Benoit, Bevers, Bodden, Caccavelli, Demorizi, Devers, Huot, Lalane, Lavandier, Sevez.

Brevemente se hablará de algunos de estos apellidos, o sea en los casos en que se ha contado con datos para ello.

José Demorizi, tronco de la familia dominicana de ese apellido, era hijo de José Demorizi, natural de Córcega, establecido en Puerto Plata y luego en Samaná. El fundador de la familia en Samaná y Sabana de la Mar fue Evaristo Demorizi. El apellido original es De Maorice.

Luis Devers, hijo de francés, fue el primer Tribuno por Samaná.

El apellido *Lalane* se escribía originalmente *Lalanne*, pues así lo vemos al hacerse mención del teniente *Lalanne* en la Era de Francia, perteneciente a la compañía de veteranos.

Francois F. Sevez es el tronco de la familia de ese apellido.

*Tesson* es apellido epónimo en *Samaná*. Lo llevó antiguamente una sección rural.

*Barret* tiene como ascendiente al metodista Wesley Barret.

Diego Kelly fue restaurador.

*Bezzi* y *José* son árabes.

*Sangiovanni* es italiano y lo encabeza Paulino Sangiovanni.

De estos apellidos hay muchos que lucharon por la libertad dominicana, y otros participaron en la política.

Por ejemplo los *Anderson*, de Charles Anderson Marchand, natural de Haití, según Martínez, y de cuya familia son Alejandro Anderson (a) Macabón, pintoresco personaje de la política criolla, hombre de armas, que resumía su actuación en la frase de "yo soy el

ley, yo soy el constitución, hum! ”, y sus hermanos Elías (a) Laya y Carlos Anderson. Otros del apellido son Charles, Moses y James. M.A. Anderson, del grupo metodista norteamericano inmigrante, fue gobernador de Samaná.

Asimismo hay que expresar que el apellido *Barba*, español, viene de Antonio Barba, hijo de Agustín Barba y María Murcia, naturales de Talavera de la Reina, pero que más ciertamente sabemos que tenía como tronco fundador samanés a Joaquín Barba y Arciniegas, militar, hijo de Antonio Barba, oficial del ejército de España, que permaneció en Santo Domingo después de la Restauración. Joaquín Barba, aunque nacido en Santo Domingo, vivió en Samaná desde la infancia, distinguiéndose aquí como hombre de armas y político.

En cuanto a los apellidos de la inmigración norteamericana del 1824 se pueden tener como ascendientes de esas familias a George Barret, Daniel y Jhon Coats, William y Alexander Copelan (Coplín), John, Charles y Frederic Green, Elijah y John (de Filadelfia, nacido en Maryland); John Henderson, Jeremias James, John Jones, William, Samuel, Eli Kelly, Washington, Silas y John King, John King hijo, José Mackelly, Peter y P.R. Vanderhorst y John Wilmore, casi todos de la religión metodista, que establecieron su iglesia en su nuevo destino.

Del apellido *Shepard*, que como se sabe es el de los del sur de los Estados Unidos de América, vamos a hacer un aparte para hablar de él. Son varios los elementos de esta familia dedicados a la política. De ellos se citan a Jaime y Daniel, el segundo hijo del primero, ambos restauradores, y comandante de armas, además, el último, así como Roses Shepard.

Por otra parte tenemos del apellido *Beauregard*, de origen francés, pero venido de Haití. Fue gobernador de Samaná en 1874, y pertenecen a la misma familia dominicana Robert y Altagracia Lavandier, la segunda por parentesco político.

La familia *Cernuda*, que se radicó en Samaná, viene de Canuto Cernuda, español dominicanizado en 1864.

Los *Córdova*, que luego fueron a morar en Arenoso, cerca de Sánchez, tienen como ascendiente directo al español Lorenzo de Córdoba (sic), quien junto a Antonio Alvarez Barba (apellido este último con sabor samanés), tuvo a su cargo como ingeniero los trabajos preliminares de la fundación de Samaná.

El apellido *Duquela* fue de Samaná. Juan Luis Duquela, marino, natural de Baltimore, Estados Unidos de América, pero de origen holandés y vino de Curazao, según expresa Larrazábal. Se le cita en 1849 como capitán de marina.

Sebastián Fontana era natural de Geneova (sic), Italia. De esta familia se puede decir que Bonifacio Fontana, hijo de Sebastián Fontana, natural de Geneova (sic), Italia, figura como estando en Samaná en el siglo XIX.

Apunta J. Agustín Concepción que en Samaná existen dos apellidos que parecen confundirse. El uno es *Neumann*, alemán, y el otro es *Newman*, holandés. Víctor Neumann es progenitor de la familia de ese apellido. Carlos Neumann, fue cónsul de Prusia en Puerto Plata en 1854.

En la villa de Sánchez, que antes se llamó Las Cañitas, y que hubo de alcanzar notable incremento con la inauguración del Ferrocarril, atrayendo muchas familias extranjeras, dice Rodríguez Demorizi que "...durante algunas décadas fue uno de los más importantes centros comerciales de la República. Jóvenes de Puerto Plata, de Santo Domingo, del Cibao, acudieron a la naciente villa y allí formaron hogares. Entre ellos se cuentan los Moya, Demorizi, Rodríguez, Ariza, Rojas, Lora, Leroux, André, Abréu, Delgado, Arzeno, Cocco, Joubert, Grullón, Rodríguez Objío, Marchena, Bodden, Ginebra, López, Morales Languasco, Guzmán, Victoria, Córdoba, Almonte, Mota, Gautreaux, Pérez, Riva, Estrada, Ricourt, Regús... No escasos extranjeros, algunos unidos luego a jóvenes dominicanas, se ocupaban allí en las faenas del comercio o en las atenciones del Ferrocarril. Entre éstos se contaron Grieser, Puig, Boyrie, Puente, Ayuso, Rasmusen, Sander, Hagen, Chanel, Classen, Hued, Senior, Mears, Sturla, Douglas, Eldon, Crosby, McLelland, McGregor Marrerno, Oller, Conde, Folker, Hundhard, Montesano, Martínez, Herrero, Giralt, Boscowtis, Statosky, Chupany, Perrot, McDonald, Russel, Mitchell, Zeller, Gibson.

Además de los apellidos citados, también han estado en Sánchez, entre otros: *Bourget*, *Coradín*; *Enge* y *Hagen*, alemanes éstos; *Payano*; *Abikarrán* y *Malek*, libaneses.

El apellido *Boyrie* lo trajo el francés Louis de Boyrie, quien fuera autorizado a fijar residencia en la República en 1906.

El *Joubert* vino con León Alexandre Joubert (Din). Había nacido

en Los Cayos.

Los *Bodden* se inician con William Bodden, naturalizado dominicano en 1864 y quien parece ser oriundo holandés.

Los *Antón*, españoles, pasaron a Arenoso, lugar cercano a Sánchez, como sus parientes los Córdova.

De los *Conde* anota J, Agustín Concepción que se trata de tres familias, dos de ellas de procedencia española.

Uno de ellos comienza procreando en Sánchez tres futuros generales: Luis, Francisco Tito y Emilio. Es Emilio Conde Puig, quien luego pasaría a San Francisco de Macorís, donde procrea el resto de su familia.

El otro Conde español pasa de Sánchez sucesivamente a La Vega y a Moca. Es José Conde, progenitor de la familia Conde—Ramos.

El tercer Conde es venezolano. Respondía al nombre de Benigno Daniel Conde, a quien se debe la instalación del reloj de Montecristi. Por ahí llegó al país. Luego se radicó en Sánchez, donde levantó familia.

## X. SANCHEZ RAMIREZ

Cotuí o El Cotuy, como se le llamaba antiguamente, tiene como principales apellidos característicos, entre otros, Adames, Agramonte, Amparo, Cassó, Cortorreal, Gavilán, Jaquez, Jerez, Landrón, Lanfranco, Luna, Mirambeaux, Núñez, Otañez, Pavón, Peguero, Puigvert, Rincón, Rondón, Sánchez y Soto, varios de los cuales tienen ascendencia francesa, ya que por ahí anduyeron bastante en correría en el siglo XVIII, naturales de Francia, en ruta hacia Samaná en su intento de apoderarse de ese lugar como parte del empeño de ocupar toda la porción oriental de la Isla.

Pasando revista a los apellidos cotuisanos hay que expresar que hay algunos muy viejos allí. Así tenemos el *Otañez*, que es muy genuino de ese ámbito y que arranca desde la primera colonia española, pues entre los lanceros de aquí que acudieron a la defensa de la Capital en el año de 1655, contra el inglés, se citan a Don Alvaro Otañez, alférez; Don Alonso de Suárez Otañez y Don Angel de Suárez Otañez. De igual manera se mencionan como participantes de esa jornada por El Cutío, a Domingo Núñez, Pedro Sánchez Raya

y Antonio de Cortorreal.

*Amparo* es mencionado por Larrazábal en la persona de Benito de Amparo, de Yamasá, lugar cercano a Cotuí y con el cual mantenía muy estrecha vinculación en los tiempos bélicos.

De la familia *Jáquez* hay para señalar que proviene de San Juan de la Maguana y que una parte se ausentó para San Francisco de Macorís.

Por otra parte se indica que Doña Catalina Núñez aparece en el censo de Osorio de 1606 como viuda y vecina del Cotuy, poseyendo estancia de gengibre y hatos de vacas en Hima (Jima).

En cuanto al *Puigvert* se tiene como exponente antiguo al Pbro. Juan Puigvert, llegado a la Villa en 1836 y quien era natural de Palafox, España. Nombrado párroco del lugar ejerció su ministerio por largos años, identificándose con la causa independentista. Murió octogenario de 1885 a 1886.

Respecto de *Adames* y *Gavilán* se mencionan mucho de viejo, principalmente en los coroneles Esteban Adames y Basilio Gavilán.

Los *Rincón* constituyen una familia de las más representativas cotuisanas, citándose de antiguo a Manuel Rincón, Nemesio Rincón y otros. Más recientemente al licenciado Rafael Rincón, distinguido jurista, así como al también letrado licenciado Leoncio Ramos.

*Agramonte*. Es un apellido cotuisano que abunda mucho, sobre todo en la sección rural de La Zambrana.

En el municipio de Cevicos o El Cevico, como se le llamaba antes, hay los apellidos *Cordero*, *Frías*, *Nicasio*, *Regalado* y *Zapata*.

Apellidos fantinenses, o sea del municipio de Fantino, antigua La Piña, se anotan *Aguasvivas*, *Castaño* y *Saldaña*.

## XI. SANTIAGO

Al referirse a los más antiguos pobladores de Santiago de los Caballeros, Antonio Del Monte y Tejada cita los Cáceres de Carvajal, los Abarca Maldonado, los De Almontes Pichardo, los López Tirado, los Villafañas, Morales de Santa Cruz (sic), Menas, Carvallos, Villanuevas, Pichardos Guillenes, Del Monte Tapias, Medranos,

Ortegas, Pimenteles, Moyas de Pelaez, Febos, Geraldinos de Guzmán, los Tejadas, Rodríguez de Cevallos, Quiñones, Escotas, Cotes, Villanuevas, Medranos, Montenegros, los Mejías, Espinosas, Portes, Polancos, Minieles, Infantes, Flores, Basantes, Escotos, Ferreras, Jiménez de Osuna, Díaz de Lugo, Muñoces, Bidoses, Rodríguez Sánchez, Pedralves, Gueronagas, Vargas—Muchuca, Salcedos y Flores; y de los descendientes de los establecidos, menos antiguos los señores Palacios, los Cevallos, Velilas, Casa Caus, Zerecedas, Arambulos, Asconas, Reyes, Rivas, Ximinianes y Espaillat.

Por su parte, Manuel A. Machado Báez, al hablar de los santiagueses ilustres de la Colonia, apunta como antiguos, estos apellidos: Campusano, Polanco, Morell de Santa Cruz, Del Monte y Medrano, Santa Cruz y Portes, Arrendondo y Pichardo, Del Monte y Tejada, López de Medrano, Portes e Infante, Pichardo y Tejada, Mata Tejada, Rojas, Portes, Pichardo y Tapia, Morell de Santa Cruz y Paredes, Muñoz del Monte, Mena y San Miguel, Del Monte, Pichardo.

De todas estas familias, ya no combinados o dobles sus apellidos, como a la usanza antigua, perduran varios en el ámbito santiaguense, mientras que algunos, muchas veces deformados, se han desplazado a otros lugares.

Incluyendo otros que se han ido incorporando a la sociedad de Santiago, perduran allí, de manera principal, y sin que sea relación limitativa, éstos: Aguayo, Alix, Asencio, Azcona, Batlle, Bermúdez, Bisonó, Bogaert, Boitel, Bonnelly, Benoit, Borrell, Bergés, Campillo, Cantisano, Casals, Copello, Cordero, Curiel, Cucurullo, Dobal, Dumit, Espaillat, Estrella, Fondeur, Franco, Hungría, Jorge, Julia Knipping, López, Liz, Llenas, Mainardi, Malagón, Mencía, Pastoriza, Penzo, Pepín, Pichardo, Ponce de León, Pons, Rojas, Smester, Sahdalá, Steffani, Tavárez, Tolentino, Valverde, Vega, Virella y Vila.

De algunos de estos apellidos santiaguenses se ofrece un breve comentario con los datos obtenidos para ello.

*Aguayo*, vino con el español Alfonso Aguayo. *Alix*, de origen francés, llegó de Moca con el poeta popular Juan Antonio Alix. Del *Asencio* se tiene que Larrazábal lo menciona en 1621 con Francisco Asencio. Ramón Asencio, español, fue de los naturalizados en 1864, formando familia santiaguesa y dedicándose al comercio. Se cita, además, a José María Asencio, natural de Cádiz, en el siglo XIX en el país. *Azcona*, es muy antiguo, tradicional, aunque escaso y escrito en forma diferente, hoy. Es hispano.

Los *Bergés* llegaron al País por Montecristi, y son franceses. Pierre Bergés, médico, vino con la expedición de Leclerc en 1801. El apellido *Batlle*, que también caracteriza a Puerto Plata, viene de Juan Batlle, natural de Cuba, pero español de origen. *Benoit* es apellido francés, que existe principalmente por Jacagua y Gurabo. *Bermúdez*, apellido representativo santiagués, tiene arraigo antiguo. En relación con él se hace referencia a Esteban Bermúdez en 1694, y a José Dolores Bermúdez, oficial de las milicias en la primera República, con residencia en Santiago, con grado de general. Cuando la Anexión vivió en Puerto Plata, pasando luego a Santiago. Antonia Bermúdez se menciona en Santiago como fallecida, con motivo de la nueva fundación de Puerto Plata, en el siglo XVIII, hacia 1738, precisando. *Bisonó* es de origen francés, siendo *Bisonneu* su forma primitiva. *Boitel* es también francés, pero fue trasplantado de Cuba, pues con motivo de la visita de Martí a Santiago, finalizando el siglo XIX, se menciona al cubano Manuel Boitel como viviente de Las Lagunas (luego Villa González). *Bonnelly*, es otro apellido de los más característicos de Santiago, y se cita al francés Ulises Bonnelly y a Carmen Arnó y a su hijo Carlos Sully Bonnelly, militar, elemento que mucho se ocupó el progreso de esa ciudad. *Bordas* es apellido santiagués neto, aunque no abundante.

*Cantisano* es italiano, lo mismo que *Cucurullo*. En Santiago fue tronco del último, Salvador Cucurullo, de Santa Dominica Talao, pero llegado de Venezuela, dedicándose primeramente al comercio y después al magisterio. El *Casals* es indudablemente catalán. *Campillo* tiene algunas versiones. José Campillo, natural de Maret, en la provincia del Piamonte en Italia, se menciona por Larrazábal. Asimismo Juan Campillo, comandante del regimiento de la Corona cuando la Anexión, se le cita en relación con Santiago. La familia *Cordero*, ya extendida por casi todo el País, es muy vieja en Santiago, tal como lo fue en Baní. Juan Cordero se le nombra como síndico procurador de Santiago finalizando el siglo XIX. Oriundo de Venezuela es *Curiel*. Julián Belisario Curiel vino a residir en el País antes de fundada la República. Estuvo en la batalla de Santiago en 1844. Fue patriota. Nació en Puerto Cabello en 1841. Era de ascendencia catalana.

*Dobal* es apellido cubano, traído por el doctor Pedro Pablo Dobal y Valdez, médico, quien vino al país en 1884 por Puerto Plata, huyendo a la persecución española. Había nacido en San Matías de Río Blanco, provincia de La Habana en 1862. Casó aquí en 1895 con la señorita Victoria Román y Grullón. Falleció en La Habana en 1947. Es el abuelo del historiador doctor Carlos Máximo Dobal, hijo

a su vez del ingeniero Juan Máximo Dobal y Román. *Dumit* es apellido libanés integrado a Santiago con Baduí M. Dunit. Es de los muchos apellidos del ámbito árabe que se radicaron en Santiago para ejercer el comercio, principalmente, pero cuyos descendientes en apreciable cantidad han optado por las profesiones liberales, contribuyendo al adelanto santiagués.

Apellido antiguo, pero vigente siempre en Santiago, lo es el *Espailat*. Es otro de los de mayor significación. Lo fundó aquí monsieur Francisco Espailat, natural de Quercy, departamento de Cahors, en Francia (obispado de Cohors). Llegó a la Isla en 1755 y estaba ya en Santiago en 1787. *Estrella* es un apellido que también representa a Santiago, siendo extenso.

Del *Ferrerías* debemos consignar que viene a nosotros con el español Domingo Ferreras, dominicanizado en 1864, terminando la guerra de la Restauración. Furcy y Tancredo Fondeur son los más antiguos exponentes de la familia *Fondeur*, de origen francés. Achille Fondeur, de Bordeaux, Francia, se menciona de viejo. Furcy Fondeur nació en París, y vino a América y se estableció en Haití, radicándose luego en la parte este de la Isla. Fue independentista y participó en la batalla de Santiago del 1844. Falleció en Santiago. *Font Steling* es cubano. Apenas perdura allí. *Franco* es otro de los apellidos característicos del Santiago moderno, donde prolifera, pero ya no en la forma original combinada con el Medina. Vino la familia de Baní, a donde había llegado de Santo Domingo. El primer Franco de Medina o el sujeto que formó familia en la Isla fue el alférez Agustín Franco de Medina. Este apellido es de las Islas Canarias. Los Franco de Medina se mencionan posteriormente Franco a secas. Alonso Franco, por otra parte, está en el repertorio de Larrazábal del siglo XVI.

El apellido *Hungría* forma parte de la genealogía principal santiaguesa. De esta familia es el general José Hungría, independentista, luego anexionista, pero figura histórica.

*Jorge* es apellido libanés que está estrechamente vinculado a Santiago, con el cual se identifica. *Julia* se introduce entre nosotros con el catalán Nicolás Julia, a quien se menciona ya aquí en 1827.

De Venezuela vino el apellido *Liz* para incorporarse a la sociedad santiaguesa. De allí llegó con José Liz Castellanos.

Del apellido *Llenas* tenemos como insignia a Alejandro Llenas,

médico, historiador, político, legislador y de los primeros arqueólogos dominicanos.

*Mainardi* y *Malagón* son apellidos santiaguenses que identificaron a este medio. Leopoldo Malagón es personaje mencionado de viejo.

*Morel* es apellido genuino de Santiago. Vicente Morel es de los principales antepasados de esta familia representativa, muy antigua en Santiago. Se dice que es de la misma familia Morell de Santa Cruz, que se estableció en Santiago en el siglo XVII. Por otra parte se habla de Toribio Morel llegado a Santiago del Seibo. Lo que parece cierto es que son dos apellidos diferentes: *Morel*, francés; *Morell*, catalán. Del apellido *Moya* sólo diremos que fue de los más antiguos de Santiago, donde se mencionan a Nicolás de Moya Trejo y Cristóbal de Moya Arejo y Cristóbal de Moya Peláez, alcalde ordinario en 1674. Queda poco en Santiago del apellido, que a fines del siglo XIX pasó a ser vegano.

*Ottenwalder* es igualmente apellido santiagués, de origen alemán, a pesar de que para 1864 se cita a Miguel Ottenwalder, de 46 años, carpintero, francés de naturaleza, vecino de Santiago y dominicanizado en dicho año.

*Ponce de León*. Como se ha dicho, antiguamente era costumbre unir ambos apellidos. En Santiago fundó esta familia el doctor Santiago Ponce de León, quien casó con la señorita Tomasina Grullón. Era venezolano y médico. Manuel Ponce de León fue restaurador.

Los fundadores de la familia *Pastoriza* son Andrés Pastoriza y Eulogia Ureña. El primero era hijo de Salvador Pastoriza y Catalina Hafsell, quienes vivían en Saint Thomas. Este era español y fue a vivir a Saint Thomas procedente de Venezuela. Así, Salvador es el tronco en Saint Thomas. Salvador es el padre de Tomás Pastoriza que vivía en Saint Thomas. Según Alfau Durán se sabe que este apellido existe en Vigo, España.

*Penzo*, lo mismo que *Knipping*, es alemán. El apellido *Pepín*, tan popular en Santiago, llegando a dar su nombre a una barriada, es genuinamente santiagués. En la Era de Francia figura un Pepín como capitán de navío. Parece ser oriundo de Francia. *Pichardo* es colonial que tiene aún plena vigencia. Se dice que el apellido era de Segovia y que vino a Santiago de los Caballeros a principios del siglo XVII, emigrando en parte a Cuba por el 1800 debido a la cesión de la parte

oriental de la Isla a Francia. *Pizano* sólo existió en Santiago, donde puede quedar como muestra. *Pons* es apellido cubano que se radicó definitivamente en Santiago hacia el 1876, pues parece había estado antes aquí, en 1868, el doctor Eusebio Pons y Agreda, que fue quien lo trajo. Antes había tenido farmacia en San Francisco de Macorís. Era nativo de La Habana. Murió en Santiago en el 1898. Fue además de médico, personaje que actuó ampliamente en la vida santiaguesa. Su hijo Eusebio Pons fue quien amplió el apellido. Tenía éste farmacia. El *Portes*, de los antiguos, pasó a La Vega con José Portes, uno de los Dones de allí.

Es el *Rojas* muy antiguo apellido santiagués, pero en su mayor parte se fue a Venezuela, donde supieron brillar muchos de los emigrantes. Ahora este apellido es más bien mocano. Originalmente se escribía Roxas.

*Sahdalá* es apellido sirio que bien representa a Santiago. Regularmente es mal escrito. *Saleta* es apellido español, netamente santiagués. A su vez *Stefani* es italiano.

Tradicional apellido es *Tavárez* o *Tavares* o *Tabares*, altamente representativo de Santiago. El Pbro. Agustín Tabares (sic) era santiagués. *Tolentino* es de origen francés. Andrés Tolentino es mencionado en 1806. Fue independentista y estuvo en la batalla de Santiago del 1844. Fue igualmente restaurador, comandante de armas y general del ejército dominicano.

*Valverde* es santiaguense. Existió el apellido de manera predominante en Baní, antiguamente.

*Vega*. Este apellido es cubano y lo trajo Nicolás Vega, personaje que mucho luchó por el bien de Santiago. Luego vino su hermano Rafael, también comerciante. Es familia considerada genuinamente santiaguesa. *Victoria* es apellido francés. De Burdeos eran Jean Chery y Alejandro Victoriá, de donde llegaron a Baní. Juan Chery fue independentista, coronel. En 1871 vivía en El Maniel (San José de Ocoa), donde era alcalde. De esta familia es Eladio Victoria, hijo de Alejandro Victoria, y por tanto nieto de Juan Chery Victoria. Eladio Victoria ocupó interinamente la presidencia de la República, designado por el Senado, del cual era miembro. Este, al igual del resto de la familia, fue a residir desde muy joven a Santiago. Al pasar a Santiago la rama de la Victoria dejó a un lado el acento final, en tanto que la rama banileja lo mantiene. El apellido *Vila* es cubano; Es corto como quiera, pues existe poco. Juan Antonio Vila es la cabeza dominicana

de esa familia. Nació en Santiago de Cuba y pasó con una santiaguera de apellido Morel, fundando así el tronco de los Vila Morel. En 1863 ya estaba en Santiago.

En cuanto a los municipios y poblados de la Provincia se dirá que en Baitoa están los *Franco*, *Núñez* y *Pineda*, de manera principal. Antonio Pineda fue de los españoles naturalizados en el 1864 en Santiago.

En Jánico son corrientes *Balcacer*, originalmente Balcarcel o Valcácel. *Collado*, que antes fue Collao y que pasó en buena parte a Constanza. *Luna* y *Pichardo*.

En Lacey al Medio son los apellidos predominantes: *Alba* y *Bretón*.

En San José de las Matas, antiguamente Las Sierras, deben anotarse *Checo*, *Espinosa*, *Estévez*, *Goris*, *Herrera*, *López*, *Montalvo*, *Padilla*, *Santelises*.

Gabriel Estévez, español, nacionalizado en 1864. Francisco Estévez se menciona como comandante de Las Matas de Cañafístola en la Era de Francia.

La estirpe Santelise (sic) procede de Don Luis Miguel Martínez de Venecia Santelices (sic). (La variante Santelis (sic) existió siempre y todavía perdura). Era natural de Santander.

En Tamboril, antes Peña, abundan los *Almánzar*, *Blanco*, *Capellán*, *Cabrera*, *Hernández* y *Santana*. En Guazumal, juntamente con los tradicionales *Hernández* y *Jiménez*, existen *Estévez* y *Evora*. En Tamboril hay además el apellido árabe *Dajer* y el dominicano *Valentín*. En Villa Bisonó, antiguamente Navarrete, se contó antes con el español *Balaguer*, así como el francés Bisonó, que lleva el municipio. Otros apellidos españoles de aquí son *Portela* y *Sobrino*, llegados en el segundo cuarto del presente siglo.

Para terminar vamos a referirnos a los apellidos *Campos*, *Mera* y *Silverio* como propios de Villa González, primitivamente Las Lagunas.

## XII. SANTIAGO RODRIGUEZ

Entre los apellidos de Sabaneta, nombre restituido a esta cavecera

de provincia, se incluyen los Bourdier, Bueno, Diloné, Ferdinand, Hidalgo, Leclerc, Lemoine, Jumelles, Marsan, Rodríguez, Rosseau y Saint-Hilaire.

Los apellidos *Bourdier, Diloné, Ferdinand, Leclerc, Marsan, Rosseau* y *Saint-Hilaire* lucen de ascendencia francesa.

Entre los fundadores de la población se cuentan Alejandro Bueno Simé, quien llegó de Dajabón, así como son antiguos pobladores Feliciano y José Bueno.

De Humberto Marsán, que fue patriota y de quien se dice hizo la primera bandera que se izó en la Restauración, fue también viejo poblador sabanetense.

Tomás Sentelén (sic) se menciona de viejo. En realidad es Tomás Saint-Hilaire, y de quien se dice era médico.

Común en Sabaneta es *Quiñones*, que en parte pasó a Dajabón. Apellido sabanetense es también Tomás. Lo llevó el prócer José Tomás.

Existe en el municipio cabecera el apellido *Benegere*, corrupción del que llevó Juan B. Genere, norteamericano de Filadelfia o Baltimore que procreó familia sabanetense. Algo análogo parece suceder con *Jumelles*, aunque no podemos precisar la forma original.

En el municipio de Monción, primitivamente Guaraguanó, están *Dorrejo*, que es catalán y que comenzó allí 'con Carlos Dorrejo; *Genao, Durán, Henderson* y *Peralta*. Henderson es norteamericano de origen.

### XIII. VALVERDE

En el municipio principal de Mao, que es realmente su nombre, sin aditamento alguno, a no ser el patronal de Santa Cruz para la población urbana, están como apellidos característicos: *Bogaert, Colón, Comas, Chavez, Crespo, Daniel, Evertz, Madera, Mañé, Reyes, Tineo* y *Tiío*.

*Bogaert* tiene como tronco al ingeniero Louis Bogaert, belga, y quien fue el constructor del primer canal de reguío en el País. En 1902 ya estaba aquí. El apellido *Comas* lo registra Larrazábal con Narciso Comas, natural de Cataluña, España. Asimismo se cita a

Francisco Comas, también catalán. *Crespo* tiene por ascendiente a Diego Crespo, venezolano, y quien fuera defensor público. Gabino Crespo, hijo del anterior, actuó en la campaña restauradora en la Línea Noroeste, siendo asesinado en 1878. Los *Chavez* son más bien de Guayacanes, y son gente de historia. Exponente mayor de la familia es Juan Chávez, hombre de armas, y quien casó con Ceferina Calderón, mujer política que se hizo famosa en las revoluciones. Chávez murió en 1908.

Del apellido *Daniel* fue ascendiente Remigio Daniel, quien era de Santiago, donde falleciera en 1896. Carlos Daniel, su hijo, si era nativo de Mao. Fue de los próceres de La Barranquita, patriótica acción de protesta contra la primera intervención norteamericana, en 1916. Más tarde fue exiliado antitrujillista.

*Evertz*. Se tiene que Juan Evertz, oriundo de Holanda, vino al País, de Venezuela. Se estableció en Santo Domingo durante la dominación haitiana, simpatizando con la causa dominicana. Fue jefe de resguardo en Puerto Plata por los años de 1847 y 1848, como marino que era. Originalmente firmaba Jean Everts. Llegó a general. También se cita al capitán P.L. Evertz en relación con la goleta Rigoletto, en 1851. Además se menciona a Carlos Haset Evertz, holandés.

Los *Tiό*, son genuinamente maeños, teniendo como ascendientes a Félix Tiό y Domínguez, español naturalizado dominicano en 1896. A Pedro Tiό se le menciona como estando en el fuerte de San Luis, en Santiago, cuando el incendio del 6 de septiembre de 1863.

Otras familias del ámbito maeño son *Cabral*, *Espinal*, *Güichardo*, *Marrero* y *Ureña*.

En el municipio de Esperanza resaltan los apellidos *Domínguez*, *Lozano*, *Luciano* y *Santiago*. De la familia Luciano sobresalió notablemente José Ramón Luciano, independentista y restaurador con actuación en la comarca noroestana. Como política alcanzó altas posiciones oficiales.